

ESPAÑOL



# Guía del usuario LG-P350g

Antes de operar su producto lea atentamente este instructivo de operación.

P/N: MFL67159968 (1.0)

www.lg.com

Bluetooth QD ID B017379

# LG-P350g Guía del usuario 🕕 LG



Parte del contenido de esta guía puede no coincidir con el teléfono, en función del software del teléfono o del proveedor de servicios.

Si necesita más información, visite www.lg.com

Felicitaciones por la adquisición del teléfono avanzado y compacto LG-P350g de LG, diseñado para funcionar con la más reciente tecnología de comunicación digital móvil.

- Este teléfono no es recomendado para los discapacitados visuales debido al teclado táctil.
- Copyright ©2010 LG Electronics, Inc. Todos los derechos reservados. LG y el logotipo de LG son marcas registradas de LG Group y sus entidades relacionadas. Todas las demás marcas son propiedad de sus respectivos titulares.
- Google™, Google Maps™, Google Mail™, YouTube™, Google Talk™ y Android Market™ son marcas de Google, Inc.

# Contenidos

Antes de usar el teléfono, lea esta información6		
Aviso importante10		
Características del teléfono 		
Instalación de la tarjeta SIM y la batería		
La pantalla principal25 Sugerencias sobre la pantalla táctil		
Teclado en pantalla		

Modo 123	.32
Ingresar letras acentuada	as
	32
Aiustos do la suonta do	
Ajustes de la cuenta de	22
	55
Iniciar sesion en la cuent	а
de Google	.33
Llamadas	35
Hacer una llamada	.35
	.35
Llamar a los contactos	.35
Responder y rechazar un	а
llamada	.35
Ajustar el volumen de la	
llamada	.36
Hacer una segunda	
llamada	.36
Ver los registros de	
llamadas	.37
Ajustes de llamada	.37
Silenciar una llamada co	n
movimiento	.37
Agenda	38
Buscar un contacto	.38
Agregar un nuevo conta	cto
	38
•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	

# Contenidos

Marcación rápida
Contactos favoritos
Mensajes/Correo
electrónico40
Mensajes40
Enviar un mensaje40
Cambiar la configuración
de su mensaje41
E-mails41
Red social43
Agregar su cuenta en el
teléfono44
Ver y actualizar su estado
Eliminar cuentas del
teléfono45
Cámara46
Uso del visor46
Tomar una fotografía
rápida 47
Ajustes avanzados de
cámara47
Después de tomar la foto49
Para editar sus imágenes49
Videocámara50
Uso del visor 50

Grabar un video rápido51 Después de grabar un video51 Opciones de configuración avanzada52
Multimedia53
Cambiar la vista de los
archivos multimedia53
Vista cronológica53
Enviar una foto o video53
Cambiar fondo de pantalla
o agregar foto a un
contacto54
Crear una presentación de
slides54
Transferir archivos
vía dispositivos de
almacenamiento masivo
USB54
Música55
Reproducir una canción .55
Usar la radio56
Buscar emisoras56
Para sintonizar en forma
automática57
Restablecer los canales57
Escuchar la radio vía

altavoz	.57
Aplicaciones de Google	.58
Maps <sup>™</sup> (Mapas)	.58
Market <sup>™</sup>	.59
Conociendo su Market'	.59
	.59
Gmail <sup>™</sup>	.59
Utilidades	61
Configurar una alarma	.61
Usar la calculadora	.61
Agregar un evento en su	1
calendario	.61
Cambiar la vista del	
calendario	.62
ThinkFree Office	.62
Grabador de voz	.63
Enviar una grabación de	
VOZ	.63
La Web	64
Navegador	.64
Usar opciones	.64
Agregar y acceder a	
favoritos	.65
Cambiar la configuració	n
del navegador web	.65
Configuraciones	66

Redes inalámbricas	.66
Sonido	66
Pantalla	66
Seguridad y Ubicación	66
Aplicaciones	68
Sincronización de datos	.68
Privacidad	68
Almacenamiento (Tarjet	a
SD y del teléfono)	68
Buscar	69
Localidad y texto	69
Entrada y salida de voz	69
Accesibilidad	69
Fecha y hora	69
Acerca del teléfono	69
Wi-Fi	.70
Actualización de softwar	e72
Actualización del softwa	are
del teléfono	72
Accesorios	.73
Identificación y solución problemas	de .74
Por su seguridad	.78
Indicaciones de segurida	d
••••••	. 85

### Antes de usar el teléfono, lea esta información

### Como guardar archivos de música o video en el teléfono

Las fotos, así como los archivos de música y video, sólo se pueden guardar en la memoria externa.

Antes de usar la cámara integrada o transferir archivos deberá insertar una tarjeta de memoria SD en el teléfono.

Si no inserta una tarjeta de memoria, no podrá guardar las imágenes o los videos que haya tomado.

### ADVERTENCIA:

Para extraer la tarjeta de memoria de forma segura, en la pantalla principal seleccione > > > Configuración > Almacenamiento > Desactivar tarjeta SD.

# Conecte el teléfono a la PC mediante el cable USB.

Toque y arrastre la barra \_de estado en la pantalla principal. Seleccione Conectado por USB > Activar almacenamiento USB > Aceptar > Abrir carpeta para exhibir archivos.

Si no instaló el controlador de la plataforma Android de LG en la PC, deberá configurarlo manualmente. Toque la tecla 2 > Configuración > Almacenamiento > De almacenamiento masivo.

- \* Guarde archivos de música o video desde la PC al dispositivo de almacenamiento extraíble del teléfono.
- Es posible copiar o mover archivos de la PC al almacenamiento extraíble del teléfono mediante un lector de tarjeta.
- Si desea usar un archivo de video con un archivo de subtítulos (archivo .smi o .srt con un nombre idéntico al del archivo de

video), colóquelos en la misma carpeta para que los subtítulos se muestren automáticamente al reproducir el archivo de video.

 - Cuando descargue archivos de música o video, respete los derechos de autor.
 Tenga en cuenta que usar un archivo dañado o un archivo con una extensión incorrecta puede dañar el teléfono.

### Como reproducir archivos de música o video en el teléfono

# Reproducción de archivos de música

En la pantalla principal, toque > Música. Busque el archivo que desea reproducir en Artistas, Álbumes, Canciones, Listas.

# Reproducción de archivos de video

En la pantalla principal, toque > Reproductor de video. Busque el archivo que desea en la lista y selecciónelo para reproducirlo.

### Como mover los contactos de un teléfono anterior al teléfono actual

Exporte los contactos a un archivo CSV desde el teléfono anterior a una PC mediante un programa de sincronización.

- Descargue LG PC Suite IV de www.lg.com e instale este programa en la PC. Ejecute el programa y conecte el teléfono a la PC con el cable USB.
- 2 Seleccione el icono Contactos. Vaya a Menú > Archivo > Importar/ exportar y seleccione el archivo CSV guardado

### Antes de usar el teléfono, lea esta información

en la PC.

- 3 Si los campos del archivo CSV importado son diferentes a los campos de LG PC Suite IV, será necesario asignar los campos. Realice la asignación y haga clic en Aceptar. A continuación, se agregarán los contactos a la PC.
- 4 Si LG PC Suite IV detecta la conexión del teléfono LG-P350g (con cable USB), haga clic en "Sincronización" o "Sincronizar contactos" para sincronizar los contactos guardados en la PC con el teléfono y guardarlos.

Como enviar datos desde el teléfono mediante Bluetooth

Envío de datos mediante Bluetooth: Para enviar datos mediante Bluetooth ejecute la aplicación correspondiente, pero no desde el menú Bluetooth (como se hace en otros teléfonos celulares).

- \* Envío de imágenes: En la pantalla principal toque S Galería y seleccione Cámara > seleccione la imagen > Menú > Compartir > Bluetooth > Compruebe si Bluetooth está activado y seleccione Buscar dispositivos > Seleccione el dispositivo al que desee enviar los datos de la lista.
- \* Exportación de contactos: En la pantalla principal toque : > Contactos.
   Toque el contacto al que desea exportar > toque
   > Comp. > Bluetooth.
   Compruebe si Bluetooth está activado y seleccione
   Buscar dispositivos.
   Seleccione el dispositivo al que desee enviar los datos

de la lista.

- \* Envío de varios contactos seleccionados: Ejecute la aplicación Contactos. Para seleccionar más de un contacto, toque
   > Selec. múltiple > seleccione los contactos que desea enviar. Seleccione Comp. > Bluetooth. Compruebe si Bluetooth está activado y seleccione Buscar dispositivos. Seleccione el dispositivo al que desee enviar los contactos.
- \* Conexión a FTP (este teléfono sólamente es compatible con servidores FTP): En la pantalla principal toque > Configuración > Redes inalámbricas > Ajustes de Bluetooth. Luego, seleccione la casilla de verificación "Visible" y busque otros dispositivos.

Busque el servicio que desea y conéctese al servidor FTP.

SUGERENCIA: La versión es Bluetooth 2.1 EDR, certificado por Bluetooth SIG. Es compatible con otros dispositivos certificados por Bluetooth SIG.

 Si desea buscar éste teléfono desde otros dispositivos, vaya a la pantalla principal toque
 > Configuración > Redes inalámbricas > Ajustes de Bluetooth.

Luego, seleccione la casilla de verificación "**Visible**". Su teléfono quedará visible por 120 segundos.

 Los perfiles admitidos son: HFP, HSP, OPP, PBAP (servidor), FTP (servidor), A2DP, AVRCP y DUN.

### Aviso importante

Antes de llevar el teléfono a reparación o llamar a un representante del servicio técnico, compruebe si alguno de los problemas que presenta el teléfono se describen en esta sección.

### 1. Memoria del teléfono

Cuando el espacio disponible en la memoria del teléfono sea menor al 10%, el teléfono no podrá recibir nuevos mensajes. Deberá controlar la memoria del teléfono y borrar algunos datos, como aplicaciones o mensajes, para contar con más espacio en la memoria.

# Para administrar la aplicación

- En la pantalla principal, toque la tecla 
   Configuración
   Aplicaciones >
   Administrar aplicaciones.
- 2 Cuando aparezcan todas las aplicaciones,

desplácese y seleccione la aplicación que desee desinstalar.

- 3 Toque **Desinstalar** y luego **OK** para desinstalar la aplicación deseada.
- 4 Después de desinstalar la aplicación, apague y reinicie el teléfono.

### 2. Optimizar la vida útil de la batería

Puede prolongar la vida útil de la batería si apaga las funciones que no necesite ejecutar constantemente en segundo plano. Además, puede supervisar la forma en que las aplicaciones y los recursos consumen la energía de la batería.

#### Para ampliar la vida útil de la batería

- Desactive todas las funciones que no esté usando.
- Disminuya el brillo de la

pantalla y establezca un tiempo de espera más corto para la pantalla.

- Desactive la sincronización automática de Gmail, Calendario, Contactos y otras aplicaciones.
- Es posible que ciertas aplicaciones que haya descargado reduzcan la vida útil de la batería.

# Para comprobar el nivel de carga de la batería

- En la pantalla principal, toque la tecla >>
   Configuración > Acerca del teléfono > Uso de la batería.
- 2 En la parte superior de la pantalla aparecerá el tiempo desde la última vez que estuvo conectado a una fuente de alimentación o, si está conectado a una fuente, cuánto tiempo usó la energía de la batería por última vez.

3 En el centro de la pantalla aparecerán las aplicaciones o servicios que usan energía de la batería, desde los que más la usan hasta los que menos la usan.

### 3. Instalar un SO de código abierto

Si instala un SO de código abierto en el teléfono y no usa el SO suministrado por el fabricante, es posible que el teléfono funcione mal.

ADVERTENCIA: Si usa un SO diferente del suministrado por el fabricante, la garantía ya no cubrirá el teléfono.

### Aviso importante

ADVERTENCIA: Para proteger el teléfono y los datos personales, sólo descargue aplicaciones provenientes de fuentes de confianza, como Android Market<sup>™</sup>. Si algunas aplicaciones no se instalan correctamente en el teléfono, es posible que el aparato no funcione correctamente o que se produzca un error grave. Deberá desinstalar del teléfono esas aplicaciones y todos los datos y opciones de configuración de dichas aplicaciones.

### 4. Usar el patrón de desbloqueo

Configure el patrón de desbloqueo para proteger el teléfono.

En la pantalla principal, toque la tecla 2 > Configuración > Seguridad y ubicación > Configurar bloqueo de la pantalla > Patrón. Siga las pantallas como guía para dibujar un patrón de desbloqueo de pantalla. Se abrirá un conjunto de pantallas que le guiarán para que dibuje un patrón de desbloqueo de pantalla (será posible dibujar un patrón de desbloqueo propio conectando cuatro o más puntos)

Si establece un patrón, se bloquea la pantalla del teléfono. Para desbloquear el teléfono, dibuje en la pantalla el patrón que estableció.

**Precaución:** Si inserta un patrón incorrecto más de 5 veces seguidas, no podrá desbloquear el teléfono.

### ADVERTENCIA

Precauciones que debe tomar al usar el patrón de bloqueo. Es muy importante que recuerde el patrón de desbloqueo que configure. Tiene 5 oportunidades para insertar el patrón de desbloqueo, el PIN o la contraseña. Tras usar las 5 oportunidades, debe esperar 30 segundos para volver a intentarlo. Si no recuerda el patrón de desbloqueo, acuda al centro de servicio para un reinicio completo.

Precaución: Si se realiza un reinicio completo, se eliminarán todas las aplicaciones y los datos de usuario. Antes de realizar ese tipo de reinicio recuerde que debe hacer una copia de seguridad de todos los datos que sean importantes. 5. Usar el Modo seguro y la función de Reinicio completo

Usar el Modo seguro

- \* Para recuperar el teléfono de cualquier mal funcionamiento
- Apague el teléfono y reinícielo. Al volver a encender el teléfono, mantenga presionada la tecla a mientras se muestra el logotipo de Android. El teléfono se reiniciará hasta la pantalla principal y aparecerá la frase "modo seguro" en la esquina inferior izquierda.

### 

Si ejecuta un reinicio completo, se eliminarán todas las aplicaciones y los datos de usuario. Antes de realizar ese tipo de reinicio recuerde que debe hacer una copia de seguridad de todos los datos que sean importantes.

### Aviso importante

#### 6. Conectarse a redes de Wi-Fi

Para usar la tecnología Wi-Fi en el teléfono, debe conectarse a un punto de acceso inalámbrico; o bien, a una "zona con cobertura inalámbrica". Algunos puntos de acceso están abiertos y puede conectarse a ellos con facilidad. Otros están ocultos o implementan otras funciones de seguridad, por lo que debe configurar el teléfono para poder conectarse a ellos.

Desactive Wi-Fi cuando no lo use para prolongar la vida útil de la batería.

#### Para activar la tecnología Wi-Fi y conectarse a una red Wi-Fi

 En la pantalla principal, toque la tecla >>
 Configuración >
 Redes inalámbricas >

### Configuración de Wi-Fi.

- 2 Toque Wi-Fi para activar y detectar las redes de Wi-Fi disponibles.
- Aparecerá la lista de redes de Wi-Fi disponibles. Las redes seguras se indican con un icono de bloqueo.
- **3** Toque una red para conectarse a ella.
- Si la red está abierta, toque **Conectar**.
- Si la red es segura, se le pedirá que ingrese una contraseña u otras credenciales. (Consulte con su administrador de red para obtener más detalles).
- 4 La barra de estado muestra iconos que indican el estado de Wi-Fi.

# 7. Abrir y alternar aplicaciones

Es fácil realizar varias tareas con Android porque las aplicaciones abiertas siguen en ejecución incluso cuando abre otra aplicación. No necesita salir de una aplicación antes de abrir otra. Use y alterne entre varias aplicaciones abiertas. Android administra cada aplicación, al detenerlas e iniciarlas según sea necesario, para garantizar que las aplicaciones inactivas no consuman recursos innecesariamente.

# Para detener la aplicación que usa

- En la pantalla principal, toque la tecla y seleccione Configuración> Aplicaciones > Administrar aplicaciones > toque En ejecución.
- 2 Desplácese hasta la aplicación deseada, tóquela y luego Forzar detención para dejar de usarla.

### SUGERENCIA:

#### Volver a las aplicaciones usadas recientemente

 Mantenga presionada
 Iuego, una pantalla mostrará una lista de las aplicaciones que usó recientemente.

### 8. Copiar LG PC Suite desde la tarjeta SD

LG PC Suite IV es un programa que lo ayuda a conectar el teléfono celular a una PC con un cable de comunicación de datos USB, de manera que pueda usar las funciones del teléfono celular en la PC.

### Funciones principales de LG PC Suite IV

- Crear, editar y borrar datos del teléfono en forma conveniente.
- Sincronizar los datos entre la PC y el teléfono

### Aviso importante

(Contactos, Calendario, Mensajes (SMS), Favoritos, Registro de llamadas).

- Transferir archivos multimedia (fotos, videos, música) de forma conveniente con sólo arrastrar y colocar dichos archivos en la PC o el teléfono.
- Usar el teléfono como módem.
- Actualizar software sin perder datos.

#### Instalar LG PC Suite desde la tarjeta de memoria micro SD

- 1 Inserte la tarjeta de memoria micro SD en el teléfono. (Es posible que ya esté insertada).
- 2 Antes de conectar el cable de datos USB, asegúrese de que el modo De almacenamiento masivo esté activado en el teléfono. (

#### > Configuración > Almacenamiento > De almacenamiento masivo).

- 3 Conecte el teléfono a la PC mediante un cable de datos USB.
- 4 •Toque Activar almacenamiento USB y seleccione Aceptar almacenamiento USB.
  - Puede ver el contenido del almacenamiento masivo en la PC y transferir los archivos.
- 5 Copie la carpeta "LG PC Suite IV" del almacenamiento masivo a la PC.
- 6 Ejecute el archivo 'LGInstaller.exe' en la PC y siga las instrucciones.
   \* Una vez finalizada la instalación de 'LG PC Suite IV', desactive el modo De almacenamiento masivo para ejecutar 'LG PC Suite IV'.

### 

No elimine ni borre otros archivos de programa instalados en la tarjeta de memoria. Esto podría dañar las aplicaciones preinstaladas en el teléfono.

### 9. Conectar el teléfono a una computadora mediante USB

NOTA: Para sincronizar el teléfono mediante un cable USB con la PC, debe instalar el programa LG PC Suite en la PC. Puede descargar este programa del sitio web de LG (www.lg.com). Vaya a http://www.lg.com y seleccione su región, país e idioma. Visite el sitio web de LG para obtener más información Como PC Suite está incorporado en la tarjeta SD, simplemente puede copiarlo a la PC. El teléfono LG-P350g no

### admite:

- Conexión con una PC mediante Bluetooth

- LG Air Sync (Sincronización web, clic con el botón secundario)
- OSP (On Screen Phone)
- Lista de tareas

pendientes en el calendario

- Nota
- Aplicación Java

Podrá encontrar la guía del usuario de PC Suite IV en el menú de ayuda después de instalar el software PC Suite IV.

- 1 Conecte el cable USB en el teléfono y en la computadora. Recibirá una notificación de que el USB está conectado.
- 2 Toque Activar almacenamiento USB y seleccione Aceptar para confirmar que desea transferir archivos entre la tarjeta micro SD del

### Aviso importante

teléfono y la computadora. Si el teléfono está conectado como almacenamiento USB, se le enviará una notificación. La tarjeta micro SD del teléfono está montada en la PC como una unidad. Ahora puede copiar archivos desde la tarjeta micro SD o hacia ella.

### Desbloquear la pantalla al usar la conexión de datos

La pantalla se oscurecerá si no la toca durante un tiempo al usar la conexión de datos. Para encender la pantalla LCD, simplemente debe tocarla.

Nota: Al desinstalar PC Suite IV, los controladores de USB y Bluetooth no se eliminan automáticamente. Por lo tanto, deben desinstalarse de forma manual. SUGERENCIA: Para usar una tarjeta micro SD en el teléfono, toque Desactivar almacenamiento USB.

Durante este tiempo, no podrá acceder a la tarjeta micro SD desde el teléfono; por lo tanto, no podrá usar las aplicaciones que dependan de la tarjeta micro SD, como Cámara, Galería y Música.

Para desconectar el teléfono de la computadora, siga minuciosamente las instrucciones de su computadora para desconectar los dispositivos USB correctamente, a fin de evitar perder información de la tarjeta.

- 1 Desconecte de forma segura el dispositivo USB de la computadora.
- 2 Abra el cuadro de

notificaciones y toque **Desactivar** almacenamiento USB.

3 Toque Apagar en el cuadro de diálogo que se abre.

### 11. Sostener el teléfono de forma vertical

Sostenga el teléfono celular de forma vertical, tal como un teléfono común.

Mientras haga o reciba llamadas o mientras envíe o reciba datos, evite colocar la mano sobre la parte inferior del teléfono, donde se encuentra la antena. Cubrir esa zona puede afectar la calidad de la llamada.

# 12. Cuando la pantalla se congela

Si el teléfono no responde cuando presiona las teclas o si la pantalla se congela: Si el teléfono LG-P350g presenta errores al usarlo o si no es posible encenderlo, extraiga la batería, vuelva a instalarla y encienda el teléfono después de 5 segundos. Si no funciona, comuníquese con el centro de servicio.

### No conectar el teléfono mientras se enciende o apaga la PC

Asegúrese de desconectar el teléfono y la PC mediante el cable de datos, ya que puede producirse un error en la PC.

# Características del teléfono

Para encender el teléfono, mantenga presionada la tecla de encendido durante 3 segundos.

Para desactivar el teléfono, presione la tecla de encendido durante 3 segundos y toque Apagar.



ADVERTENCIA: Si coloca un objeto pesado sobre el teléfono o se sienta sobre él, la pantalla LCD y las funciones de la pantalla táctil pueden sufrir daños.

Sugerencia: Presione la tecla Opciones mientras accede a una aplicación a fin de ver las opciones disponibles.



### Características del teléfono

### Instalación de la tarjeta SIM y la batería

Antes de comenzar a explorar su nuevo teléfono, deberá configurarlo. Para insertar la tarjeta SIM y la batería:

 Para retirar la tapa posterior, sostenga el teléfono firmemente en una mano. Con la otra mano, presione firmemente con el pulgar la tapa posterior. Levante la cubierta de la batería con el dedo índice.





2 Deslice la tarjeta SIM hasta colocarla en su lugar. Asegúrese de que el área de contacto dorada de la tarjeta quede hacia abajo.



3 Si desea almacenar archivos multimedia (imágenes, canciones, videos y más), debe insertar una tarjeta de memoria en el teléfono.

NOTA: El teléfono LG-P350g

admite una tarjeta de memoria de hasta 32 GB.

NOTA: Siempre apague el teléfono antes de insertar o quitar la tarjeta de memoria para no dañar la tarjeta de memoria o el teléfono, y los datos almacenados en la tarjeta de memoria podrían alterarse

4 Inserte la tarjeta de memoria en la ranura. Asegúrese de que el área de contacto dorada quede hacia abajo.





5 Inserte la batería en su lugar alineando los contactos dorados del teléfono con la batería.



6 Vuelva a colocar la tapa posterior del teléfono.



### Cargue el teléfono

Abra la cubierta del Conector de cargador y cable USB, que se encuentra en el lateral izquierda del teléfono. Inserte el

### Características del teléfono

cargador y conéctelo a un tomacorriente.



NOTA: La batería debe cargarse por completo antes de usar el teléfono por primera vez para mejorar su vida útil.

NOTA: El teléfono LG-P350g incluye una antena interna. Tenga cuidado de no rayar o dañar esta área posterior, dado que esto puede reducir el rendimiento.

# Formatear la tarjeta de memoria externa

Formatée la tarjeta de memoria antes de usarla.

**NOTA:** Se borrarán todos los archivos de la tarjeta cuando la formatee.

- En la pantalla principal, toque la tecla 
   Configuración.
- 2 Desplácese y toque Almacenamiento > Desactivar tarjeta SD.
- 3 Toque Formatear tarjeta SD y posteriormente confirme la selección.
- 4 Si configura el patrón de bloqueo, ingrese el patrón de bloqueo y seleccione Borrar todo. La tarjeta se formateará y estará lista para ser utilizada.

NOTA: Si la tarjeta de memoria contiene archivos, la estructura de las carpetas puede ser diferente después de formatearla, ya que todos los archivos se habrán borrado.

# La pantalla principal

### Sugerencias sobre la pantalla táctil

A continuación, se incluyen algunos consejos sobre como navegar por el teléfono.

**Tocar:** para elegir un menú/opción o abrir una aplicación, tóquelo/a.

#### Tocar y mantener presionado: para abrir un menú de opciones o tomar un objeto que desea mover, tóquelo y manténgalo presionado.

Arrastrar: para desplazarse por una lista o moverse lentamente, arrástrese por la pantalla táctil.

Dar un toquecito: para desplazarse por una lista o moverse rápidamente, dé toquecitos en la pantalla táctil (arrástrese rápidamente y suelte).

### Nota

- Para seleccionar un elemento, toque el centro del icono.
- No ejerza demasiada presión; la pantalla táctil es lo suficientemente sensible para detectar un toque suave, pero firme.
- Utilice la punta del dedo para tocar la opción que desee. Tenga cuidado de no tocar otras teclas.

### Bloquear el teléfono

Cuando no esté usando el teléfono LG-P350g, presione la tecla para bloquearlo. De esta forma, se evita que las teclas se presionen por accidente y se ahorra batería.

Además, si no usa el teléfono por un tiempo, la pantalla principal u otra pantalla que esté visualizando se

# La pantalla principal

reemplazarán por la pantalla de bloqueo para ahorrar batería.

- Si se están ejecutando programas cuando configura el patrón, es posible que se sigan ejecutando en el modo de bloqueo. Se recomienda cerrar todos los programas antes de activar el modo de bloqueo a fin de evitar cargos innecesarios (por ejemplo, llamadas telefónicas, acceso web y comunicaciones de datos).

### Desbloqueo de pantalla

Cuando el teléfono LG-P350g no esté en uso, volverá a la pantalla de bloqueo. Arrastre el dedo de izquierda a derecha para desbloquear la pantalla y se abrirá la última pantalla que estaba usando.



#### Modo silencio

En el cuadro de notificaciones, toque apara encender el modo silencio o, si usa el patrón de desbloqueo, simplemente arrastre hacia la izquierda.



### Inicio

Simplemente pase el dedo hacia la izquierda o derecha para visualizar los paneles. También puede personalizar cada panel con widgets, atajos, que son accesos directos a sus aplicaciones, carpetas y fondos de pantalla favoritos.

NOTA: Algunas imágenes de pantalla pueden ser diferentes según el proveedor de su teléfono. La pantalla principal de LG incluye teclas rápidas en la parte inferior. Las teclas rápidas le brindan acceso sencillo en un solo toque a las funciones que más utiliza.

- Podrá ver todas las aplicaciones instaladas.
- Acceder al menú de mensajes. Desde aquí, puede crear un nuevo mensaje.
- Accede al teclado de marcado táctil y puede realizar una llamada.

### Agregar widgets a la pantalla principal

Puede personalizar la pantalla principal agregando accesos directos, widgets o carpetas. Para utilizar el teléfono con mayor comodidad, agregue sus widgets favoritos en la pantalla principal.

- En la pantalla principal, toque y luego Añadir.
- 2 Toque Widgets y seleccione la opción que desea agregar.
- 3 Aparecerá un nuevo icono de carpeta en la pantalla principal. Arrástrelo hacia la ubicación de la pantalla deseada.

SUGERENCIA: Para agregar el icono de una aplicación a la pantalla principal, toque y mantenga presionada la aplicación que desea agregar a la pantalla principal.

# La pantalla principal

SUGERENCIA: Para quitar una aplicación de la pantalla principal mantenga presionado el icono deseado, el icono **es** econvertirá automáticamente en (Papelera).

 Arrastre el icono que seleccionó hasta



SUGERENCIA: No es posible borrar aplicaciones precargadas. Sólo se puede eliminar los iconos de la pantalla principal moviéndolos a la pantalla de menúes.

### Volver a una aplicación utilizada recientemente

- 1 Toque y mantenga presionada la tecla . Aparecerá en la pantalla una ventana emergente con los iconos de las aplicaciones utilizadas recientemente.
- 2 Toque un icono para abrir la aplicación de dichoicono. O bien, toque para volver a la aplicación actual.

### Cuadro de notificaciones

El cuadro de notificaciones se encuentra en la parte superior de la pantalla.





Toque el cuadro de notificaciones y desplácese hacia abajo con el dedo. Aquí podrá revisar y administrar el estado de Wi-Fi, Bluetooth y GPS y otras notificaciones.

### Vista de la barra de estado

La barra de estado usa diferentes iconos para mostrar la información del teléfono, como la potencia de la señal, los nuevos mensajes, el nivel de carga de la batería, la activación de Bluetooth y las conexiones de datos.

A continuación se muestra una tabla en la que se explica el significado de los iconos que se pueden ver

#### en la barra de estado.

2010-08-16 🔀 🛃 📶 📧 1:31 PM

### [Barra de estado]

lcono	Descripción
	Sin tarjeta SIM
×	Sin señal
<b>.</b>	Wi-Fi está encendido y conectado
	Auricular conectado
<b>G</b>	Desvío de llamadas
G	Llamada en espera
<b>G</b> y	Altavoz
X	Llamada en silencio
M	Llamada perdida
*	Bluetooth activado
*	Bluetooth conectado
	Advertencia del sistema
Õ	Alarma

# La pantalla principal

lcono	Descripción
e e	Nuevo correo de voz
hاا	Modo de avión
<b>X</b>	Silencio
	Vibrar
	Sin tarjeta SD
	Batería completamente cargada
G	Se está cargando la batería
5	Entrada de datos
틞	Salida de datos
틦	Entrada y salida de datos
Ŷ	USB a PC
<u>†</u>	Descargar
Û	Cargar
	El GPS se está conectando

lcono	Descripción
3	GPS activado

### Teclado en pantalla

Se puede insertar texto mediante el teclado en pantalla. El teclado en pantalla aparece de forma automática cuando necesita escribir algo. Para mostrarlo en forma manual, toque el campo de texto en donde desea insertar texto.

# Teclado Qwerty (teclado del <u>telé</u>fono)

Tecla de mayúsculas: Toque esta tecla una vez para poner en mayúscula la siguiente letra que escriba. Tóquela dos veces para escribir todas las letras en mayúscula.

**Tecla XT9:** Active o desactive el modo XT9.

🗞 Tecla Ajustes: Tóquela

para ver el menú de configuración. Elija **Ajustes** editor, Diseños del teclado, Idioma de escritura, Diccionario del usuario o Método de introducción de texto.

**Fecla de números** y símbolos: Toque esta tecla para cambiar entre la entrada de números y símbolos.

**Tecla Intro:** Toque esta tecla para crear una nueva línea en el campo del mensaje.

Tecla Volver: Quita el teclado de la pantalla.

Tecla Borrar

Permiten avanzar o retroceder entre las letras.

### Agregar texto Teclado

Permite alternar entre el teclado de números,

símbolos y texto.

Use para alternar entre minúscula y mayúscula (cuando el botón encuentrase de color naranja y la flecha de color azul indica que la función de mayúscula está permantemente encendida.Cuando el botón encuentrase de color naranja y la flecha de color naranja y la flecha de color blanca, sólamente un carácter está activado como mayúscula).

Para insertar un espacio, toque 🖵 .

SUGERENCIA: Para cambiar entre el teclado Qwerty y el teclado del teléfono, toque teclado y seleccione Diseños del teclado.

### Modo Abc

Este modo le permite insertar letras tocando una, dos, tres o cuatro veces la

# La pantalla principal

tecla etiquetada con la letra deseada, hasta que aparezca la letra.

### Modo 123

Este modo le permite escribir números en un mensaje de texto (un número de teléfono, por ejemplo) con mayor rapidez. Toque las teclas correspondientes a los dígitos deseados antes de regresar manualmente al modo adecuado de entrada de texto.

### Ingresar letras acentuadas

Cuando seleccione francés o español como el idioma de entrada de texto, podrá insertar caracteres especiales en francés o español (por ejemplo, "é"). Después de que el carácter de letra correspondiente desaparezca, presione la misma tecla varias veces hasta que vea el carácter especial que desea utilizar.

### Ejemplo

Para insertar "é", mantenga presionada la tecla "d".

Después de que la letra "d" desparezca, mantenga el dedo presionado hasta que aparezca nuevas opciones, seleccione el carácter deseado.



### Ajustes de la cuenta de Google

La primera vez que abra la aplicación de Google en el teléfono, se le solicitará que inicie sesión con su cuenta de Google. Si no tiene una cuenta de Google, deberá crear una.

# Iniciar sesión en la cuenta de Google

- 1 En la pantalla principal, toque
- 2 Toque Gmail y toque Siguiente > Acceder. Ingrese su dirección de correo electrónico y contraseña, luego pulse Acceder. Espere el registro.
- 3 Finalice la configuración.
- 4 Después de iniciar la sesión, puede usar Google Mail™ y aprovechar los servicios de Google en su teléfono.
- 5 Una vez que haya configurado su cuenta de Google en su teléfono, el

teléfono se sincronizará automáticamente con su cuenta web de Google. (Depende de su configuración de sincronización).

Después de iniciar sesión, puede utilizar Google Mail™, Android Market™, Google Map™ y más.

Descargue aplicaciones de Android Market™; respalde su configuración en los servidores Google y aproveche los demás servicios de Google en su teléfono.

### IMPORTANTE

 Algunas aplicaciones, como el calendario Google, funcionan sólamente con la primera cuenta de Google que agrega. Si tiene intenciones de usar más de una cuenta de Google en el teléfono, primero

### Ajustes de la cuenta de Google

asegúrese de iniciar sesión en la que desea usar con esas aplicaciones. Cuando inicia sesión, los contactos, los mensaies de correo de Gmail, los eventos del calendario v toda información obtenida de esas aplicaciones y servicios en la Web se sincronizan con su teléfono. Si no inicia sesión en una cuenta de Google durante la instalación, se le pedirá que lo haga o que cree una cuenta la primera vez que inicie una aplicación que requiera una cuenta de Google, como Google Mail o Android Market<sup>™</sup>.

Si desea usar la función de copia de seguridad para restaurar la configuración en este teléfono desde otro teléfono que ejecutaba un SO Android,
debe iniciar sesión en la cuenta de Google ahora, durante la instalación. Si espera hasta que finalice la instalación, no se restablecerá la configuración.

 Si tiene una cuenta Google empresarial a través de su empresa u otra organización, el departamento de TI de su empresa recibirá instrucciones especiales sobre como iniciar sesión en esa cuenta.
# Llamadas

## Hacer una llamada

- 1 En la pantalla principal toque para abrir el teclado.
- 2 Ingrese el número en el teclado. Para borrar un dígito, toque 💌 .
- 3 Presione a para realizar una llamada.
- 4 Para finalizar una llamada, toque la tecla

SUGERENCIA Para insertar "+" para realizar llamadas internacionales, mantenga pulsada la tecla 0+.

# Llamar a los contactos

- 1 Toque : > Contactos para abrir sus contactos.
- 2 Desplácese por la lista de contactos o toque **Buscar** para insertar las primeras letras del contacto al que desee llamar.
- 3 En la lista, toque el

contacto que desea llamar.

### Responder y rechazar una Ilamada

### Cuando la pantalla esté bloqueada

Cuando suene el teléfono, arrastre el icono **Responder** hacia la derecha o arrastre el icono **Rechazar** hacia la izquierda para rechazar una llamada entrante.



Arrastre la barra **Mensaje** de disculpas de la parte

# Llamadas

inferior hacia la parte superior si desea enviar un mensaje imediato.

### Ajustar el volumen de la llamada

Para ajustar el volumen durante una llamada, utilice la tecla para subir y bajar el volumen ubicada al costado derecho del teléfono.

### Hacer una segunda Ilamada

- Mientras tenga una llamada activa, toque . A continuación, seleccione el número al que desea llamar.
- 2 Marque el número o búsquelo en la lista de contactos.
- 3 Toque el icono para conectar la llamada.
- 4 Ambas llamadas se verán en la pantalla de llamada. La primera llamada se bloqueará y quedará en

#### espera.



- 5 Toque e para alternar entre las llamadas. O bien, toque 🐼 para realizar una llamada en conferencia.
- 6 Para finalizar la llamada activa, toque
  Para finalizar todas las llamadas simultáneamente, toque
  y luego Finalizar todas las llamadas.

**NOTA:** Se le cobrará cada llamada que realice.

### Ver los registros de llamadas

En la pantalla principal, presione (C) y podrá ver una lista completa de todas las llamadas realizadas, recibidas y perdidas.

SUGERENCIA Toque cualquier entrada del registro de llamadas para ver la fecha, la hora y la duración de la llamada.

SUGERENCIA Presione la tecla v Juego toque Borrar registro de llamadas para borrar todos los elementos registrados.

### Ajustes de llamada

Puede configurar las opciones de llamada del teléfono, como desvío de llamadas, y otras funciones especiales que ofrece su proveedor.

- 1 En la pantalla principal, toque 2 > Configuración.
- 2 Toque Ajustes de Ilamada y elija las opciones que desee ajustar.

### Silenciar una llamada con movimiento

Puede silenciar las llamadas con movimiento, Para esto, en la pantalla principal, toque > > Configuración > Ajustes de llamadas > Modo de movimiento silencio, luego siempre que sonar su teléfono usted puede voltearlo hacia abajo para silenciar el tono de la llamada.

# Agenda

Puede agregar contactos en el teléfono y sincronizarlos con los contactos de su cuenta de Google u otras cuentas que admitan la sincronización de contactos.

### Buscar un contacto En la pantalla principal

- En la pantalla principal, toque > Contactos para abrir sus contactos.
- 2 Toque **Buscar** e ingrese el nombre del contacto con el teclado.

### Agregar un nuevo contacto

- En la pantalla principal, toque yespecifique el número del nuevo contacto. A continuación, toque > Añadir a contactos > Crear contacto nuevo.
- 2 Si desea agregar una foto al nuevo contacto, toque d. (Esta opción sólo estará disponible si elije

guardar el contacto en el teléfono). Elija Tomar una fotografía o Seleccionar de la galería.

- 3 Seleccione donde guardar el contacto tocando .
- 4 Ingrese los detalles acerca del contacto.
- 5 Toque Sig. en el teclado para seguir ingrensando más detalles o Listo para finalizar.

### Marcación rápida

Puede asignar números de marcación rápida a los contactos con los que se comunica con mayor frecuencia.

- En la lista de contactos, toque y seleccione Más > Marcación rápida.
- 2 El Corrreo de voz ya está establecido en la opción de marcación rapida 1. Esto no se

puede modificar. Toque cualquier otro número para asignarle una marcación rápida al contacto.

3 Se abrirá la agenda de contactos. Para seleccionar el contacto al que desea asignarle ese número, toque el número de teléfono correspondiente una vez.

NOTA: Para eliminar el contacto de marcación rápida de la lista, toque en la lista de contactos y seleccione Más > Marcación rápida, mantenga presionado el contacto asignado. Cuando aparezca la pantalla emergente, toque Eliminar > OK.

### **Contactos favoritos**

Puede clasificar contactos frecuentemente llamados como favoritos.

# Para agregar un contacto a los favoritos

1 En la pantalla principal,

toque : > Contactos para abrir sus contactos.

- 2 Toque un contacto para ver sus detalles.
- 3 Toque la estrella que aparece a la derecha del nombre del contacto. La estrella se pondrá dorada. Si desear excluir este contacto de sus favoritos toque la estrella dorada que se pondrá gris y se eliminará el contacto de los favoritos.



#### NOTA: Los contactos

predeterminados y los contactos guardados en la tarjeta SIM no se pueden agregar como Favoritos.

# Mensajes/Correo electrónico

## Mensajes

El teléfono LG-P350g combina SMS y MMS en un único menú intuitivo y fácil de usar.

### Enviar un mensaje

- 1 Toque el icono en la pantalla principal y toque Mensaje nuevo.
- 2 Ingrese el nombre de un contacto o un número de contacto en el campo Para. Al insertar el nombre del contacto, aparecerán los contactos coincidentes. Puede tocar el receptor sugerido. Se pueden añadir varios contactos.

**NOTA:** Se le cobrará un mensaje de texto por cada persona a la que le envíe el mensaje.

- 3 Toque el campo Escribe el texto aquí para para empezar a escribir el mensaje.
- 4 Toque la tecla 🛄 y elija

entre Llamar, Añadir asunto, Adjuntar, Envía, Insertar emoticono y Más.

- 5 Toque **Envía** para enviar el mensaje.
- 6 Se abrirá la pantalla de mensaje, con el mensaje después de su nombre. Las respuestas aparecerán en la pantalla. Al ver y enviar mensajes adicionales, se creará una cadena de mensajes.

ADVERTENCIA: El límite de 160 caracteres puede variar de un país a otro según la forma en que esté codificado el SMS y el idioma.

ADVERTENCIA: Si se agrega un archivo multimedia a un mensaje SMS, se convertirá automáticamente en un mensaje MMS y se le cobrarán los cargos correspondientes.

NOTA: Cuando reciba un mensaje

SMS durante una llamada, escuchará un tono de notificación.

# Cambiar la configuración de su mensaje

La configuración de mensajes del teléfono LG-P350g viene predefinida; por lo tanto, puede enviar mensajes de inmediato. Puede cambiar la configuración según sus preferencias.

ADVERTENCIA: En este modo, el dispositivo cliente MMS le brinda indicaciones al usuario sobre la creación y el envío de mensajes con contenido que pertenece al dominio de contenido MM central. Estas indicaciones se brindan mediante diálogos de advertencia.

# E-mails

#### Agregar cuentas

1 Para agregar una cuenta

toque 🔢 desde la pantalla principal y toque **E-mail**.

2 Elija su proveedor de e-mail e ingrese la configuración de la cuenta.

Para ver la combinación de e-mails recibidos de todas las cuentas de e-mail.

- 1 Toque E-mail > 2 > Cuentas.
- Aparecerá en la pantalla todas las cuentas configuradas en su teléfono.
- 3 Toque Combinación de recibidos (en la pantalla Cuentas).



# Mensajes/correo electrónico

4 Los e-mails en Combinación de recibidos están codificados por color en los laterales izquierdos según la cuenta, con los mismos colores que se usan para los códigos de color de las cuentas en la pantalla Cuentas.

**NOTA:** En el teléfono sólo se descargan los correos electrónicos más recientes de su cuenta.

# Redactar y enviar correos electrónicos

# Para redactar y enviar un mensaje

- Mientras esté en la aplicación de E-mail, seleccione la cuenta, Toque 2 > Redactar.
- 2 Ingrese la dirección del destinatario del mensaje. Al escribir el texto, se sugieren direcciones que coinciden de los contactos. Separe las

diversas direcciones con comas.\_\_\_

- 3 Toque 2 y toque Añadir Cc/Cco para poder enviar copia o copia oculta a otros contactos/ direcciones de correo electrónico.
- 4 Escriba el texto del mensaje.
- 5 Toque > Añadir adjunto para enviar archivos multimedia en el mensaje.
- 6 Toque el botón Enviar. Si no está listo para enviar el mensaje, toque el botón Guardar como borrador para guardarlo en la carpeta Borradores. Toque el borrador de un mensaje en la carpeta Borradores para continuar trabajando en él.
- 7 Toque el botón Descartar para abandonar y borrar el mensaje. Los mensajes

que no se envían se almacenan en la carpeta **Bandeja de salida**. Si contiene algún mensaje, la Bandeja de salida aparece en la pantalla Cuentas.

Considere que los mensajes enviados que usan una cuenta de intercambio no se localizarán en el teléfono sino en el servidor de intercambio.

# Usar las carpetas de las cuentas

Para acceder a las carpetas de su cuenta de e-mail toque ::: > E-mail > seleccione la cuenta >toque > Carpetas. Cada cuenta contiene las carpetas Recibidos, Bandeja de salida, Enviado y Borradores. Según las funciones que admita el proveedor de servicios de la cuenta, puede contar con carpetas adicionales.

### Para cambiar la configuración de una cu<u>ent</u>a o eliminarla

1 Toque : > E-mail > mantenga presionada la cuenta cuya configuración desea cambiar.



2 Abrirá las opciones de configuración: Abrir, Redactar, Actualizar, Ajustes de cuenta y Eliminar cuenta.

# Red social

Con su teléfono, puede aprovechar las redes sociales y administrar su microblog en comunidades en línea. Puede actualizar su estado, cargar fotografías-

# Mensajes/correo electrónico

y ver actualizaciones sobre el estado de sus amigos en tiempo real.

Puede agregar sus cuentas de Facebook y Twitter al teléfono. Si no tiene una cuenta, puede visitar dichos sitios para configurar una.

NOTA: El uso y la conexión a servicios en línea pueden implicar costos adicionales. Compruebe los gastos de transmisión de datos con el proveedor de red.

#### Agregar su cuenta en el teléfono

- En la pantalla principal, toque i y elija la aplicación SNS que desea utilizar.
- 2 Si aún no tiene una cuenta, toque la opción para registrarse y complete los datos.
- 3 Ingrese su dirección de correo electrónico y la contraseña que configuró en su comunidad y luego entre en su cuenta.
- 4 Espere mientras su información se verifica en su comunidad.
- 5 Al tocar su comunidad, podrá ver el estado actual de su comunidad social.

SUGERENCIA: Si agrega un widget de red social a la pantalla principal, puede acceder a la comunidad social directamente al tocar el widget.

#### Ver y actualizar su estado

- 1 Elija la comunidad a la que desee acceder.
- 2 Podrá ver el estado actual de su comunidad social.
- 3 Puede actualizar su estado con comentarios o cargar fotografías.

**Nota:** Esto depende de los servicios de red.

Sugerencia: Puede usar la información de sus amigos sólo en SNS o sincronizar toda la información en Contactos.

### Eliminar cuentas del teléfono

En la pantalla principal toque 2 y elija Configuración > Sincronización de datos > seleccione la cuenta que desea borrar y toque Eliminar cuenta.

# Cámara

### Uso del visor

Brillo: Esta opción define y controla la cantidad de luz solar que debe ingresar a la imagen. Deslice el indicador de brillo a lo largo de la barra, hacia "-" para una imagen con menor brillo, o hacia "+" para una imagen con mayor brillo.

Zoom: permite acercar o alejar la imagen. De forma alternativa, también puede utilizar las teclas laterales de volumen.



Ajustes: toque este icono para abrir el menú ajustes avanzados.

-**Modo de video:** deslice este icono hacia abajo para pasar al modo de video.

Botón de captura

Galería: le permite acceder a las fotos guardadas desde el modo de cámara. Simplemente toque esta opción para que aparezca la galería en la pantalla. Dé un toquecito hacia la izquierda o la derecha para ver otras fotos o videos.

Efecto de color: permite elegir una tonalidad para la nueva foto. Una vez hecha la selección, utilice la tecla Atrás para cerrar el menú de tonalidades. Ahora, está preparado para tomar una fotografía.

**NOTA:** Puede cambiar una foto en color a una foto en blanco y negro o sepia, pero no puede cambiar una foto en blanco y negro o sepia a una foto en color.

**NOTA**: Primero debe insertar una tarjeta de memoria para tomar una foto. Si no inserta una tarjeta de memoria, no podrá tomar la foto ni guardarla. SUGERENCIA: Puede cerrar todas las opciones de atajos para proporcionar una pantalla del visor más despejada. Simplemente, toque el centro del visor una sola vez. Para que vuelvan a aparecer las opciones, toque la pantalla otra vez.

### Tomar una fotografía rápida

- 1 En la pantalla principal toque **• Cámara**.
- 2 Mantenga el teléfono en posición horizontal y apunte la lente hacia la persona o el objeto que desea fotografiar.
- 3 Coloque el teléfono de modo que pueda ver la persona o el objeto en el cuadro de enfoque.
- 4 Haga clic en el botón de captura.

### Ajustes avanzados de cámara

Puede ajustar su cámara si toca el ícono antes de tomar la foto:

Tamaño de imagen: permite configurar el tamaño (en píxeles) de la foto que tome.

ISO: este parámetro determina el grado de sensibilidad del sensor de luz de la cámara. Cuanto más alto sea el valor ISO, más sensible será la cámara. Es muy útil en condiciones de poca luz y cuando no se puede usar el flash.

Bal. de blancos: permite elegir entre Automático, Incandescente, Soleado, Fluorescente y Nublado.

Temporizador: permite establecer un tiempo de espera después de que se presiona el Botón de captura. Esta función es

# Cámara

ideal si quiere formar parte de una foto.

**Calidad de imagen:** ajuste la calidad de la foto. (Cuanto mayor sea la calidad de la foto, mayor será la nitidez. Sin embargo, esto aumentará el tamaño del archivo, lo que significa que podrá guardar menos fotos en la memoria.)

#### Revisión automática:

si activa la revisión automática, esta función mostrará de inmediato la imagen que acaba de tomar.

Sonido obturador: permite seleccionar entre cuatro sonidos de obturador.

Ubicación etiqueta: permite usar los servicios basados en la ubicación de su teléfono. Le permite tomar fotos dondequiera que esté y etiquetarlas con la ubicación. Al cargar las fotos etiquetadas en un blog que admita el proceso de geo-etiquetado, podrá ver las fotos en un mapa.

**NOTA:** Esta función sólo está disponible cuando el GPS está activado.

Restaurar (2): restaura los cambios en la configuración de la cámara.

: Toque cuando desee saber la operación de la función. Esto fue diseñado para proporcionarle una guía rápida.

Después de realizar sus ajustes toque la tecla 🕤.

SUGERENCIA: Al salir de la cámara, todos los cambios realizados volverán a los valores predeterminados, salvo el tamaño y la calidad de la imagen. Cualquier configuración no predeterminada debe ser restablecida. Antes de tomar otra foto, compruebe estos parámetros.

### Después de tomar la foto

La foto capturada aparecerá en la pantalla.

Enviar Toque esta opción para compartir su foto mediante Bluetooth, E-mail, Facebook, Gmail, Mensajes, Picasa o Twitter.

NOTA: Es posible que se apliquen cargos adicionales al descargar mensajes MMS mientras se encuentra en roaming.

Definir Como para usar la imagen como Icono de contacto o Fondo de pantalla.

Renomb. Toque esta opción para editar el nombre de la imagen seleccionada.



Toque esta opción para tomar otra foto inmediatamente. La foto tomada anteriormente se guardará.

#### Toque esta opción para ver la galería de fotos guardadas.

#### Para editar sus imágenes

En la pantalla principal toque > Galería > elija la carpeta Cámara o Imágenes > seleccione la imagen que desea editar > Menú > Más y accederá a las siguientes opciones:

**Detalles**: compruebe la información de la imagen.

Fijar como: establezca como icono de contacto o fondo de pantalla.

**Recortar:** permite recortar la foto moviendo el dedo por la pantalla para seleccionar el área.

**Girar**: permite girar hacia la derecha o izquierda.

# Videocámara

### Uso del visor

Brillo: esta opción define y controla la cantidad de luz solar que debe ingresar al video. Deslice el indicador de brillo a lo largo de la barra, hacia "-" para una imagen con menor brillo, o hacia "+" para una imagen con mayor brillo.

Zoom: permite acercar o alejar la imagen. De forma alternativa, también puede utilizar las teclas laterales de volumen. Puede usar la función de zoom antes de comenzar a grabar un video. No podrá controlar la función de zoom durante la grabación.



Ajustes: toque este icono para abrir el menú Ajustes.

Modo de cámara: deslice este icono hacia arriba para cambiar al modo de cámara.

#### Captura de video

Galería: le permite acceder a las fotos y a los videos guardados desde el modo de videocámara. Simplemente toque esta opción para que aparezca la galería en la pantalla. Ajuste el volumen de un video mientras se está reproduciendo, utilice las teclas de volumen (lado derecho del teléfono).

**Duración:** permite establecer un límite de duración para el video. Elija entre **Normal y MMS** para restringir el tamaño máximo para enviar el video como mensaje MMS. Si lo establece como MMS, puede grabar un video de 300 KB. También puede elegir QVGA y QCIF en este modo.

SUGERENCIA: Al elegir la duración del MMS, el tamaño del video se configurará como QCIF y podrá grabar videos más largos.

### Grabar un video rápido

- 1 Deslice hacia abajo el botón de modo de cámara. El icono de captura cambiará a 🔘.
- 2 Aparecerá en la pantalla el visor de la videocámara.
- 3 Con el teléfono en posición horizontal, apunte la lente hacia lo que desea filmar.
- 4 Para empezar a grabar, presione el botón de captura de video.
- 5 GRABAR aparecerá en la parte inferior del visor con un temporizador que mostrará la duración del video.
- 6 Toque 🖲 en la pantalla para detener la grabación.

#### Después de grabar un video

Aparecerá en la pantalla una imagen fija que

### representa el video filmado.

Reprod. Toque esta opción para reproducir el video.

Enviar Toque para compartir el video por Bluetooth, E-mail, Gmail, Mensaies o YouTube™.

NOTA: Es posible que se apliguen cargos adicionales al descargar mensajes MMS mientras se encuentra en roaming.

Renomb. Toque esta opción para editar el nombre del video seleccionado.

- Toque esta opción para borrar el video que recién filmó v seleccione **OK** para confirmar la acción. Volverá a aparecer el visor.

Toque para filmar otro video inmediatamente. Se quardará el video realizado.

Toque esta opción para ver una galería de los videos guardados.

# Videocámara

# Opciones de configuración avanzada

En el visor de la videocámara, toque para abrir todas las opciones avanzadas. Tamaño del video: toque esta opción para ajustar el tamaño del video.

Bal. de blancos: esta opción garantiza que cualquier parte blanca que aparezca en el video sea real. Para lograr que la cámara ajuste correctamente el balance de blancos, deberá especificar las condiciones de luz.

**Efectos de color**: permite elegir una tonalidad para aplicarla en el nuevo video.

**Calidad del video** permite elegir entre **Super fina, Fina** y **Normal**.

Voz: seleccione Silencioso para grabar un video sin sonido.

### Revisión automática:

si activa esta función, aparecerá automáticamente el video que acaba de grabar.

Restablecer (1): permite restablecer todas las opciones de configuración de la videocámara.

SUGERENCIA: Puede cambiar una toma de video en color a una toma de video en blanco y negro o sepia, pero no puede cambiar una toma de video en blanco y negro o sepia a una toma de video en color.

# Multimedia

Puede almacenar archivos multimedia en una tarjeta de memoria para tener fácil acceso a todos los archivos de imagen y video.

En la pantalla principal toque **• Galería** y podrá abrir todos los archivos multimedia almacenados.

Nota: Asegúrese de instalar una tarjeta de memoria en el teléfono para guardar fotos y acceder a todas las imágenes. Sin una tarjeta de memoria, el teléfono no mostrará fotografías o videos que tenga en su álbum Picasa.

# Cambiar la vista de los archivos multimedia

En la pantalla principal toque : > Galería y entrará a la vista de sus archivos multimedia.

Toque una de las carpetas y cambiará a la vista de las miniaturas. Si toca una foto, cambiará a vista completa.

## Vista cronológica

La opción Galería ofrece una vista cronológica de las fotos y los videos. En el modo Vista de cuadrícula, arrastre Hacia la derecha. Aparecerá la fecha en que tomó las fotos. La primera será la más reciente.

## Enviar una foto o video

- 1 Para enviar una foto, mantenga presionada la foto que desea usar.
- 2 Seleccione Compartir. Elija entre Picasa, Bluetooth, Mensajes, Facebook, Twitter, E-mail, Gmail o Youtube (Youtube sólo para videos). Cuando elija E-mail, Gmail o Mensaje, se adjuntará la foto o video a un mensaje y luego podrá escribir y enviar el mensaje normalmente.

# Multimedia

**SUGERENCIA:** Si tiene una cuenta de SNS y la configura en el teléfono, podrá compartir su foto con la comunidad de SNS.

### Cambiar fondo de pantalla o agregar foto a un contacto

Elija imágenes para utilizar como fondo de pantalla o para identificar a las personas que lo llaman.

- 1 En la pantalla principal toque : > Galería.
- 2 Mantenga presionada la imagen deseada luego seleccione Más > Fijar como.
- 3 Elija entre Icono de contacto o Fondo de pantalla.

# Crear una presentación de slides

Mientras visualiza una imagen, puede crear una presentación de slides para no tener que abrir y cerrar cada imagen.

1 Toque la foto y posteriormente seleccione **Presentación**.

### Transferir archivos vía dispositivos de almacenamiento masivo USB

Para transferir archivos mediante dispositivos USB:

- 1 Conecte el teléfono LG-P350g con la PC mediante un cable USB.
- 2 Si no instaló el controlador de la plataforma Android de LG en la PC, deberá cambiar la configuración manualmente: En la pantalla principal toque
   2 > Configuración > Almacenamiento > De almacenamiento masivo.
- 3 Toque Activar almacenamiento USB y

luego toque **Aceptar** para confirmar.

4 Puede ver el contenido del almacenamiento masivo en la PC y transferir los archivos.

NOTA: Primero debe instalar una tarjeta SD. Sin la tarjeta SD, no puede utilizar el almacenamiento masivo USB.

NOTA: Si instaló el controlador de la plataforma Android de LG, aparecerá de inmediato una ventana emergente con el mensaje "Activar almacenamiento USB".

### Música

El teléfono LG-P350g cuenta con un reproductor de música integrado para que pueda reproducir todos sus temas favoritos. Para acceder al reproductor de música, toque en la pantalla principal **T** > Música.

### Reproducir una canción

- En la pantalla principal, toque :> Música.
- 2 Toque Canciones.
- 3 Toque la canción que desea reproducir.
- 4 Toque nara pausar la canción.
- 5 Toque **b** para pasar al siguiente tema.
- 6 Toque da para volver a la primera parte de la canción. Toque dos veces para volver a la canción anterior.

Para cambiar el volumen mientras escucha música, presione las teclas subir y bajar el volumen, ubicadas en el lateral derecho del teléfono.

Mientras escucha una canción toque y aparecerán las siguientes opciones: Biblioteca, Sesión aleatoria, Añadir a lista de reproducción, Utilizar como

# Multimedia

#### tono y Borrar.

NOTA: Es probable que los archivos de música estén protegidos por leyes de derecho de autor nacionales y tratados internacionales.

Por lo tanto, es posible que sea necesario obtener un permiso o una licencia para reproducir la música o copiarla.

En algunos países, las leyes nacionales prohíben la realización de copias de material protegido por derechos de autor. Antes de descargar o copiar el archivo, compruebe las leyes nacionales del país pertinente respecto del uso de ese tipo de material.

### Usar la radio

El teléfono LG-P350g incluye una radio FM incorporada para que puede sintonizar sus emisoras favoritas y escucharlas.

 En la pantalla principal, toque : > Radio FM.

NOTA: Para escuchar la radio, debe conectar los auriculares. Insértelos en el conector de auriculares estereo.

### **Buscar** emisoras

Para sintonizar las emisoras de radio, puede buscarlas de forma manual o automática. Puede guardarlas en números de canal específicos para no tener que volver a sintonizarlas.

Puede guardar hasta 48 canales en el teléfono.

# Para sintonizar en forma automática

- 1 En la pantalla de la radio, toque **Buscar emisoras de radio FM**.
- 2 Si ya existen canales preestablecidos, toque > Exploración automática y aparecerá un aviso con la pregunta "¿Restablecer todos los canales e iniciar detección automática?". Si elige OK, todos los canales preestablecidos serán eliminados y se iniciará la búsqueda automática.
- 3 Durante la búsqueda, toque Detener si desea detener la búsqueda. Sólo se guardarán los canales encontrados antes de elegir Detener.

**NOTA:** También puede sintonizar una estación manualmente como se muestra abajo.



## **Restablecer los canales**

 1 En la pantalla principal de la radio presione 
 > Restablecer.

### Escuchar la radio vía altavoz

 Toque y puede establecer su altavoz activo para escuchar la radio.

SUGERENCIA: Para mejorar la recepción de la radio, extienda el cable del auricular, que funciona como antena de radio.

# Aplicaciones de Google

- 1 Primero, configure una cuenta de Google. Ingrese su nombre de usuario y contraseña.
- 2 Después de iniciar la sesión, los contactos, el e-mails y el calendario de la cuenta de Google se sincronizarán automáticamente con el teléfono LG-P350g.

## Maps<sup>™</sup> (Mapas)

Permite comprobar la ubicación actual y recibir indicaciones a su destino. El teléfono LG-P350g debe conectarse a Wi-Fi o 3G/ GPRS.



**NOTA:** Maps no cubre todas las ciudades ni todos los países.

# Presione la tecla 🖳 para usar las opciones:

**G** Buscar : Indique el lugar que está buscando.

Indicaciones : Esta opción le permite encontrar la ruta hasta el lugar que

especificó. Toque 🛄 para insertar los datos. Elija una opción de los contactos, un punto en el mapa o la ubicación actual.

Capas : Puede cambiar entre las vistas de tráfico, satélite o terreno. Toque Latitude para ver la ubicación de los contactos de su cuenta de Google.

Mi ubicación : Se muestra la ubicación actual en el mapa.

**W** Unirme a Latitude : Comparta su ubicación con los amigos que elija y con Google.

🕞 Más : Permite limpiar el

mapa o encontrar artículos destacados, entre otras opciones.

#### Market™

## Conociendo su Market™



Desde esta pantalla usted puede elegir lo que quiere

descargar, ver el costo y para que su búsqueda quede más rápida usted puede tocar la ventana de Aplicaciones, Juegos o verificar el estado de las aplicaciones que ya eligió para hacer parte de su infinito mundo Android.

NOTA: Cuando desee finalizar el juego, use la tecla Inicio o Dara volver a la pantalla principal. O use la tecla Menú del juego.

## Gmail™

Gmail<sup>™</sup> se configura cuando configura el teléfono por primera vez. Según la configuración de la sincronización, el Gmail<sup>™</sup> de su teléfono se sincroniza automáticamente con su cuenta de Gmail<sup>™</sup> en la Web. La lista de conversaciones entrantes es la vista predeterminada de Gmail<sup>™</sup>.

# Aplicaciones de Google

En la pantalla de sus e-mails (página Gmail) presione > Actualizar para enviar o recibir sus e-mails nuevos. Con la tecla , puede redactar un e-mail, agregar cuentas, buscar y más.

# Utilidades

# Configurar una alarma

- 1 En la pantalla principal, toque :: > Reloj.
- 2 Si desea agregar una nueva alarma, toque 🙆 y luego Agregar alarma.
- 3 Establezca la hora y toque Establecer para encender la alarma.
- 4 Defina sus ajustes para la alarma. Toque la opción para **Hecho**.
- 5 Presione Dara agregar una nueva alarma o configurar sus alarmas según sus preferencias.

# Usar la calculadora

- En la pantalla principal, toque :: > Calculadora.
- 2 Toque las teclas numéricas para insertar los números.
- 3 Para cálculos más complejos, toque, toque Panel avanzado y luego elija la opción que desee.

### Agregar un evento en su calendario

- 1 En la pantalla principal, toque **••** > **Calendario**.
- 2 Primero, debe crear una cuenta de Google para usar el su Calendario.
- 3 Para marcar un evento toque la fecha. Toque una vez más para insertar las informaciones del evento. Si desea un nuevo evento en la misma fecha mantenga pulsada la fecha hasta que abra una nueva ventana, a continuación, toque Evento nuevo.
- 4 Un cuadrado de color marcará en el calendario todos los días en los que guardó eventos. Sonará una alarma a la hora de inicio del evento para recordarle.

# Utilidades

## Cambiar la vista del calendario

- 1 En la pantalla principal, toque **•••** > Calendario.
- 2 Toque la tecla 🛄
- 3 Seleccione la vista del calendario que más le guste.



# ThinkFree Office

ThinkFree Office le permite leer documentos v ofrece funciones limitadas de edición para Microsoft Word, Excel y PowerPoint. Sin embargo, no le permite editar archivos en formato 62<sup>PDF.</sup>

1 Si toca y mantiene presionado un archivo, se mostrarán las opciones Ver, Editar, Cargar, Cambiar nombre, Mover, Copiar, Eliminar, Enviar y Propiedades. Las funciones disponibles dependen del tipo de archivo.

Presione 😐 v acceda a:

Nuevo: agregar Documento, Hoja de calculo, Presentación o Carpeta.

G Actualizar: actualizar datos.

Crdenar: clasificar por Nombre, Fecha o Tamaño.

Preferencias: aiuste la configuración de ThinkFree Office.

Actualizaciones: actualizar ThinkFree Office.

Acerca de: más información acerca de ThinkFree Office.

### Grabador de voz

Utilice el grabador de voz para grabar notas de voz u otros archivos de audio.

- En la pantalla principal, toque :: > Grabador de voz.
- 2 Toque para comenzar a grabar.
- **3** Toque **para finalizar** la grabación.



4 Toque la tecla y seleccione Usar como tono timb. para configurarla como tono de timbre del teléfono. NOTA: Toque Ir a lista para acceder a su álbum. Podrá escuchar todas las grabaciones guardadas.

### Enviar una grabación de voz

- 1 Una vez finalizada la grabación, puede enviar el clip de audio al tocar la tecla 💷 > Compartir.
- 2 Elija entre Bluetooth, E-mail, Gmail y Mensajes. Al seleccionar E-mail, Gmail o Mensajes, la grabación de voz se agregará al mensaje que escriba y se enviará normalmente.

# La Web

## Navegador

El navegador le ofrece la capacidad de enterarse de todo lo que pasa en el mundo mediante su teléfono, entreténgase y disfrute independientemente donde esté o que esté haciendo.

NOTA: Incurrirá en gastos adicionales cuando se conecte a estos servicios y descargue contenidos. Consulte su proveedor de red cuales son los gastos por transferencia de datos.

En la pantalla principal, toque **11** > **Internet**.

### Usar opciones

Presione Dara ver las opciones:

• Nueva ventana: abre una nueva ventana.

**Favoritos**: es posible acceder a sus páginas Web favoritas, las más visitadas y al historial.

**Ventanas:** muestra todas las ventanas abiertas.

C Actualizar: Permite actualizar la página web.

 Siguiente: Pasa a la página a la cual se conectó después de la actual. La tecla pasa a la página anterior.

🕞 Más

- Añadir marcador: agregue la página actual como una de sus páginas web favorita.
- Buscar en la página: si ingresa una letra o una palabra, marcará todas las letras que haya ingresado de la página web.
- Seleccionar texto: toque esta opción para seleccionar las líneas que desea copiar. De un toque largo a cualquier

cuadro de entrada y luego podrá pegar el texto.

- Información de la página: muestra la información de la página web.
- Compartir página: enviar la página web.
- **Descargas:** permite mostrar el historial de descargas.
- **Configuración:** establece la configuración del navegador.

**SUGERENCIA** Para regresar a la página web anterior, presione la tecla

# Agregar y acceder a favoritos

 Mientras visualiza una página Web que desea agregar a sus páginas favoritas, toque

http://www.google.com/...

2 Toque el cuadrado con la indicación Agregar.



- 3 Ingrese el nombre para el favorito seguido de su URL.
- 4 Para acceder al favorito, simplemente, tóquelo. Se conectará a la página marcada.

# Cambiar la configuración del navegador web

Presione la tecla 2 > Más > Configuración y personalice el navegador según sus preferencias.

65

# Configuraciones

Para acceder a las configuraciones de su LG Android toque de n la pantalla principal y luego **Configuración**.

### **Redes inalámbricas**

Desde esta opción, puede administrar los servicios de Wi-Fi, ajustes de VPN y Bluetooth. Además, puede configurar redes móviles y el modo de vuelo.

Modo de vuelo: después de configurar el Modo de vuelo, se deshabilitarán todas las conexiones inalámbricas.

### Sonido

Ajuste el sonido, las notificaciones predeterminadas o el modo vibrar.

### Pantalla

**Brillo:** permite ajustar el brillo de la pantalla.

Pantalla giratoria: active para rotar la orientación de la pantalla cuando gire el teléfono.

Animación: marque para mostrar una animación.

Tiempo espera pantalla: permite configurar el tiempo de espera de la pantalla.

## Seguridad y Ubicación

Desde esta opción usted accede a las funciones de ubicación por Wi-Fi y GPS, además de otras opciones de seguridad que están disponibles.

Usar redes inalámbricas: al marcar la opción Usar redes inalámbricas, el teléfono determinará su ubicación aproximada al usar las redes de Wi-Fi y móviles. Al marcar esta opción, se le preguntará si desea permitir que Google utilice su ubicación al proporcionar estos servicios.

Habilitar satélites GPS: al marcar la opción Utilizar satélites GPS, el teléfono determinará su ubicación con precisión, incluso la calle en la que se encuentra. Configurar bloqueo de la pantalla: elija un patrón para proteger el teléfono. Se abrirá un conjunto de pantallas que le guiarán para que dibuje un patrón de desbloqueo de pantalla. Puede establecer un PIN o una contraseña en lugar de un patrón, o puede dejar esta opción deshabilitada. La próxima vez que encienda el teléfono o vuelva a activar la pantalla, se le pedirá que dibuje el patrón, inserte el PIN o contraseña de desbloqueo para desbloquear la pantalla.

Usando las opciones de seguridad disponibles en su LG Android evitará que extraños tengan acceso a sus datos a pesar de que tengan en poder nuestro teléfono.

Fijar bloqueo de tarjeta SIM: permite configurar el bloqueo de la tarjeta SIM o cambiar el PIN de la tarjeta SIM.

### Contraseñas visibles:

seleccione para mostrar las contraseñas cuando las escribe o deje vacío cuando desee ocultarlas.

Seleccionar administradores de dispositivo: permite agregar una o más administraciones.

Utilizar credenciales seguras: permite acceder a certificados seguros.

Instalar desde la tarjeta SD: permite instalar certificados encriptados desde su

# Configuraciones

tarjeta SD. Establecer contraseña: permite establecer o cambiar la contraseña de almacenaje de credenciales.

### Borrar almacenamiento:

permite vaciar el almacenaje de credenciales de todo su contenido y restablecer contraseña.

### Aplicaciones

Puede administrar aplicaciones y configurar atajos de inicio rápido.

# Orígenes desconocidos: configuración

predeterminada para instalar aplicaciones distintas de Market.

#### Administrar aplicaciones: permite administrar y eliminar aplicaciones instaladas.

Servicios en ejecución: compruebe los servicios que se ejecutan

#### actualmente.

**Desarrollo**: establece opciones para el desarrollo de aplicaciones.

## Sincronización de datos

Puede activar la sincronización automática y datos que se sincronizán, envían y reciben a cualquier momento. Puede también revisar o agregar cuentas de e-mail.

## Privacidad

Puede restablecer los datos de fábrica. Tenga cuidado, pues esto borrará toda sus informaciones.

### Almacenamiento (Tarjeta SD y del teléfono)

Verifique el espacio total disponible en tarjeta SD. Toque **Desactivar la tarjeta SD** para una extracción segura. **Formatar tarjeta SD**, si desea eliminar toda la información de su tarjeta SD.

#### Buscar

Marque en **Elementos de búsqueda** las opciones que pueda obtener efectivamente la información que desee.

### Localidad y texto

Establezca el idioma local y la región, el método de entrada y las opciones de diccionario de usuario.

### Entrada y salida de voz

Desde esta opción usted puede configurar la función de reconocimiento de su voz y tambien de la de la salida de texto determinada por su voz. Muy importante es ajustar el idioma y la velocidad de voz que usará en esta aplicación.

### Accesibilidad

La configuración de accesibilidad se utiliza para configurar cualquier complemento de accesibilidad que haya instalado en el teléfono. **Nota:** Necesita plug-ins adicionales para ser seleccionable.

## Fecha y hora

Permite establecer la fecha, la hora, la zona horaria y los formatos.

### Acerca del teléfono

Permite ver la información legal y comprobar el estado y la versión de software del teléfono.

# Wi-Fi

Con Wi-Fi, puede usar el acceso a internet de alta velocidad dentro de la cobertura del punto de acceso (AP) inalámbrico. Puede disfrutar de internet inalámbrico con Wi-Fi, sin cargos adicionales.

### **Encender Wi-Fi**

En la pantalla principal, abra el cuadro de notificaciones y toque a. Vuelva a la pantalla principal y toque > Configuración > Redes inalámbricas > Wi-Fi w.

#### Para conectarse a una Wi-Fi

Seleccione la red de Wi-Fi a la que desea conectarse. Si aparece redeberá especificar una contraseña para conectarse. SUGERENCIA: Si está fuera de un área Wi-Fi y selecciona una conexión 3G, pueden aplicarse cargos adicionales.

### Conexión de cable USB

Puede compartir la conexión a Internet del teléfono con la PC.

Puede conectar el teléfono con la computadora con un cable USB.

En la pantalla principal toque 2 > Configuración > Redes inalámbricas > Enlace y zona activa portátil > Enlace USB

Para obtener más información con respecto al anclaje USB, toque **Ayuda**.

**SUGERENCIA:** Para utilizar el anclaje USB, primero necesita instalar PC Suite en su PC.
### Conexión a red Wi-Fi

Use el teléfono LG-P350g como zona Wi-Fi.

En la pantalla principal toque 2 > Configuración > Redes inalámbricas > Enlace y zona activa portátil > Zona activa de Wi-Fi portátil

NOTA: El teléfono LG-P350g admite seguridad WEP, WPA/WPA2-PSK y 802.1x EAP. Si su proveedor de servicio Wi-Fi o su administrador de red configuran la codificación para la seguridad de la red, usted debe escribir la clave en la ventana emergente. Si no la configuran, la ventana emergente no aparece. Puede obtener la clave a través de su proveedor de servicio Wi-Fi o su administrador de red.

## Actualización de software

### Actualización del software del teléfono

#### Actualización de software para teléfonos móviles LG desde Internet

Si desea obtener más información sobre la instalación y el uso de este programa, visite http:// www.lg.com Esta función le permite actualizar el software de

actualizar el software de su teléfono a la versión más reciente, con rapidez y comodidad a través de Internet, y sin necesidad de acudir a nuestro centro de servicios. Como el programa de actualización de software para teléfonos celulares precisa toda la atención del usuario durante el proceso de actualización, asegúrese de leer todas las instrucciones y notas que aparecen en cada paso antes de proceder. <u>Tenga presente</u> <u>que el teléfono celular puede</u> <u>sufrir graves daños si se quita</u> <u>un cable de comunicación</u> <u>de datos USB o la batería</u> <u>durante la actualización.</u> Dado que el fabricante no se responsabiliza por pérdidas de datos producidas durante el proceso de actualización, se recomienda resguardar la información de importancia antes de proceder.

Aviso: para obtener el correspondiente código fuente de GPL, LGPL, MPL y otras licencias de fuentes abiertas, visite http:// opensource.lge.com/ Todos lo términos de licencias, las exenciones de responsabilidad y los avisos están disponibles para su descarga con el código de fuente.

## Accesorios

Estos accesorios están disponibles para usarlos con el teléfono LG-P350g.

(Los artículos descritos a continuación pueden ser opcionales).

Cargador



Cable de datos Conecta el teléfono LG-P350g y la PC.



Batería



Guía del usuario Información adicional sobre el teléfono LG-P350g.



Auricular telefónico

**NOTA:** Utilice siempre accesorios LG originales, si no lo hace, la garantía puede quedar anulada.

Los accesorios pueden variar de acuerdo con la región.

## Identificación y solución de problemas

En este capítulo se describen algunos de los problemas que puede experimentar durante el uso del teléfono. Algunos problemas requieren que llame a su proveedor de servicios, pero en la mayoría de los casos, puede corregirlos usted mismo.

Mensaje	Causas posibles	Medidas correctivas posibles	
Error de SIM	No hay ninguna tarjeta SIM en el teléfono o no está insertada correctamente.	Asegúrese de que la tarjeta SIM se ha insertado correctamente.	
Sin conexión de red/Pérdida de red	La señal es débil fuera del área de red GSM. La operadora aplica nuevos servicios.	Acérquese a una ventana o busque un área abierta. Compruebe la cobertura de la operadora de red. Consulte si la tarjeta SIM tiene más de 6 a 12 meses. De ser así, cambie la tarjeta SIM en las oficinas de su proveedor de red.	
Los códigos no coinciden	Para cambiar un código de seguridad, deberá insertar el código nuevamente para confirmarlo. Los dos códigos agregados no coinciden.	El código predeterminado es "0000". Si olvida el código, contacte a u proveedor de Servicio.	

Mensaje	Causas posibles	Medidas correctivas posibles	
No puede fijarse ninguna aplicación	No admitido por el proveedor de servicios o registro necesario.	Póngase en contacto con su proveedor de servicios.	
Llamadas no disponibles	Error de marcación. Nueva tarjeta SIM insertada. Se alcanzó el límite de cargo prepago.	Red nueva no autorizada. Compruebe las nuevas restricciones. Póngase en contacto con el proveedor de servicios o restablezca el límite con PIN 2.	
No se puede encender el teléfono	Tecla de encendido y apagado no presionada el tiempo suficiente. La batería no está cargada. Los contactos de la batería están sucios.	Presione la tecla de encendido y apagado por dos segundos como mínimo. Mantenga el cargador conectado por más tiempo. Limpie los contactos. Quite la batería e insértela de nuevo.	

## Identificación y solución de problemas

Mensaje	Causas posibles	Medidas correctivas posibles	
Error al cargar	La batería no está cargada.	Cargue la batería.	
	La temperatura ambiental es demasiado caliente o fría.	Asegúrese de que el teléfono se está cargando en una temperatura normal.	
	Problema de contacto.	Compruebe el cargador y la conexión del teléfono. Compruebe los contactos de la batería y límpielos si fuera necesario.	
	Sin voltaje.	Conecte a una toma diferente.	
	Cargador defectuoso.	Si el cargador no se calienta, sustitúyalo. Use sólo accesorios de LG originales.	
	Cargador incorrecto. Batería defectuosa.	Sustituya la batería.	
Número no permitido	Está activada la función de número de marcación fija.	Compruebe la configuración.	
Imposible recibir/ enviar SMS e Imagen.	Memoria llena.	Eliminar algunos de los mensajes existentes en el teléfono.	

Mensaje	Causas posibles	Medidas correctivas posibles
Los archivos no abren	Formato de archivo no compatible.	Revise los formatos de archivo compatibles.
La tarjeta SD no funciona	Sólo el sistema de archivos FAT 16 es compatible.	Revise el sistema de archivos de la tarjeta SD a través del lector de tarjeta o formatee la tarjeta SD con el teléfono.
Sin sonido	Modo de vibración o silencio.	Verifique el estatus de configuración del menú de sonidos para asegurarse de que no está en modo de vibración o silencio.
Se cuelga o se congela	Problema intermitente de software.	Retire la batería y vuelva a insertarla. Encienda el teléfono. Intente ejecutar una actualización de software a través del sitio web.

### Por su seguridad

### Información importante

Esta guía del usuario contiene información importante acerca del uso y funcionamiento de este teléfono. Lea toda la información con cuidado para obtener un desempeño óptimo y para evitar cualquier daño o mal uso del teléfono. Cualquier cambio o modificación que no esté explícitamente aprobado en esta guía del usuario podría invalidar la garantía que tiene para este equipo.

### Antes de comenzar

#### Instrucciones de seguridad

iADVERTENCIA! Para reducir la posibilidad de sufrir descargas eléctricas, no exponga el teléfono a áreas de mucha humedad, como serían el baño, una piscina, etc.

Mantenga siempre el teléfono lejos del calor. Nunca almacene el teléfono en ambientes que puedan exponerlo a temperaturas menores a los 0°C o superiores a los 40°C como por ejemplo al aire libre durante una tormenta de nieve o dentro del automóvil en un día caluroso. La exposición al frío o calor excesivos causará desperfectos, daños y posiblemente una falla catastrófica.

Sea cuidadoso al usar su teléfono cerca de otros dispositivos electrónicos. Las emisiones de radiofrecuencia del teléfono celular pueden afectar a equipos electrónicos cercanos que no estén adecuadamente blindados.

Debe consultar con los fabricantes de cualquier dispositivo médico personal, como sería el caso de marcapasos o audífonos para determinar si son susceptibles de recibir interferencia del teléfono celular. Apague el teléfono cuando esté en una instalación médica o en una gasolinera. Nunca coloque el teléfono en un horno de microondas ya que esto haría que estallara la batería.

ilmportante! Lea por favor la INFORMACIÓN DE SEGURIDAD DE LA ASOCIACIÓN DE LA INDUSTRIA DE LAS TELECOMUNICACIONES (TIA) antes de utilizar su teléfono.

#### Información de seguridad

Lea estas sencillas instrucciones. Romper las reglas puede ser peligroso o ilegal.

Se ofrece más información detallada en esta guía del usuario.

- No use nunca una batería no aprobada, ya que esto podría dañar el teléfono o la batería, y podría ocasionar que estalle la batería.
- Nunca coloque su teléfono en un horno de microondas ya que esto podría ocasionar que la batería estallara.

- No se deshaga de la batería mediante el fuego o con materiales peligrosos o inflamables.
- Asegúrese de que no entren en contacto con la batería objetos con bordes cortantes, como dientes de animales o uñas. Hay riesgo de causar un incendio.
- Almacene la batería en un sitio fuera del alcance de los niños.
- Cuide que los niños no se traguen partes del teléfono, como los tapones de hule (del auricular, partes que se conectan al teléfono, etc.) Esto podría causar asfixia o ahogo.
- Desconecte el enchufe de la toma de corriente y el cargador cuando en el teléfono se indique que la batería está cargada, porque puede provocar un choque eléctrico o peligro de incendio.
- Al ir en automóvil, no deje el teléfono ni instale el manos libres cerca de la

### Por su seguridad

bolsa de aire.

- Si el equipo inalámbrico está instalado incorrectamente y se activa la bolsa de aire, usted puede resultar gravemente lesionado.
- No use un teléfono de mano cuando esté conduciendo.
- No use el teléfono en zonas donde esté prohibido hacerlo. (Por ejemplo, en los aviones).
- No exponga el cargador de baterías o el adaptador a la luz directa del sol, ni lo utilice en sitios con elevada humedad, como por ejemplo el baño.
- Nunca almacene el teléfono a temperaturas menores de -20°C ni mayores de 50°C
- No use sustancias químicas corrosivas (como alcohol, bencina, solventes, etc.) ni detergentes para limpiar el teléfono. Existe riesgo de causar un incendio.

80. No deje caer el teléfono,

ni lo golpee o agite fuertemente. Tales acciones pueden dañar las tarjetas de circuitos internas del teléfono.

- No use el teléfono en áreas altamente explosivas, ya que puede generar chispas.
- No dañe el cable de corriente doblándolo, retorciéndolo, tirando de él o calentándolo.
  No use la clavija si está suelta, ya que esto puede ocasionar incendios o descargas eléctricas.
- No coloque objetos pesados sobre el cable de corriente.

No permita que el cable de corriente se doble, ya que esto puede ocasionar incendios o descargas eléctricas.

 No manipule el teléfono con las manos húmedas cuando se esté cargando.
Puede causar un choque eléctrico o dañar gravemente el teléfono.

- No desarme el teléfono.
- No haga ni conteste llamadas mientras esté cargando el teléfono, ya que puede causar un corto circuito en éste o provocar descargas eléctricas o incendios.
- Sólo use baterías, antenas y cargadores proporcionados por LG. La garantía no se aplicará a productos proporcionados por otros proveedores.
- Sólo personal autorizado debe darle servicio al teléfono y a sus accesorios. La instalación o servicio incorrectos pueden dar como resultado accidentes y por tanto invalidar la garantía.
- No sostenga la antena ni permita que entre en contacto con su cuerpo durante las llamadas.
- Las llamadas de emergencia sólo pueden hacerse dentro de un área de servicio.

Para hacer una llamada de

emergencia, asegúrese de estar dentro de un área de servicio y que el teléfono esté encendido.

 Utilice accesorios como auriculares o manos libres con precaución, garantizando que los cables sean insertados correctamente y no tengan contacto innecesario con la antena.

#### Información sobre la exposición a radiofrecuencias de la FCC

**iADVERTENCIA!** Lea esta información antes de hacer funcionar el teléfono.

En agosto de 1996, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de los Estados Unidos, con su acción en el informe y orden FCC 96- 326, adoptó una norma de seguridad actualizada para la exposición humana a la energía electromagnética de radiofrecuencias (RF)

### Por su seguridad

que emiten los transmisores regulados por la FCC. Esos lineamientos corresponden con la norma de seguridad establecida previamente por organismos de estándares tanto de los EE.UU. como internacionales.

El diseño de este teléfono cumple con los lineamientos de la FCC y esas normas internacionales.

El valor más elevado de SAR para este modelo de teléfono probado por FCC para su uso en el oído es de 1.06W/kg (10 gramos) v, cuando se lo usa sobre el cuerpo, es de 1.27W/kg (10 gramos).

#### Precaución

Utilice solamente la antena incluida y aprobada. El uso de antenas no autorizadas o el hacerles modificaciones podría deteriorar la calidad de la llamada, dañar el teléfono, invalidar la garantía o dar como resultado una violación de los reglamentos

#### de la FCC.

No utilice el teléfono con una antena dañada. Si una antena dañada entra en contacto con la piel, puede producirse una pequeña quemadura. Comuníauese con su distribuidor local para obtener un reemplazo de la antena.

#### Funcionamiento en el cuerpo

Este dispositivo se ha probado para un funcionamiento típico en el cuerpo, manteniendo una distancia de 2 cm (0,79 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono. Para cumplir los requisitos de exposición a RF de la FCC, debe mantenerse una distancia de separación mínima de 2 cm (0,79 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono. No deben utilizarse clips para cinturón, fundas y

accesorios similares de otros fabricantes que tengan componentes metálicos. Es posible que los accesorios usados sobre el cuerpo que no puedan mantener una distancia de separación de 2 cm (0,79 de pulgada) entre el cuerpo del usuario y la parte posterior del teléfono, y que no hayan sido probados para el funcionamiento típico en el cuerpo no cumplan con los límites de exposición a RF de la FCC y deberán evitarse.

#### Antena externa montada sobre el vehículo (opcional, en caso de estar disponible)

Debe mantenerse una distancia de separación mínima de 20 cm (8 pulgadas) entre el usuario o transeúnte y la antena externa montada en el vehículo para satisfacer los requisitos de exposición a RF de la FCC.

Para obtener más información sobre la exposición a RF, visite el sitio Web de la FCC en www.fcc.gov

#### Cumplimiento de clase B según el artículo 15 de la FCC

Este dispositivo y sus accesorios cumplen con el artículo 15 de las reglas de la FCC. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes:

 Este dispositivo y sus accesorios no podrán causar interferencias dañinas y
este dispositivo y sus accesorios deben aceptar cualquier interferencia que reciban, incluida la que pudiera causar un funcionamiento indeseable.

#### Precauciones con la batería

- No la desarme.
- No le provoque un corto circuito.
- No la exponga a altas temperaturas. Mayores de 60°C (140°F)
- No la incinere.

### Eliminación de las baterías

### Por su seguridad

- Por favor deshágase de la batería en forma correcta o llévela a su proveedor de servicios inalámbricos para que sea reciclada.
- No se deshaga de ella en el fuego ni utilizando materiales peligrosos o inflamables.

# Precauciones con el adaptador (cargador)

- El uso de un cargador de baterías incorrecto puede dañar su teléfono e invalidar su garantía.
- El adaptador o cargador de baterías está diseñado solamente para su uso en interiores.
- No exponga el adaptador o cargador de baterías a la luz directa del sol, ni lo utilice en sitios con elevada humedad, como por ejemplo el baño.

#### Evite daños en su oído

 Los daños en su oído pueden ocurrir debido a la constante exposición a sonidos demasiado fuertes. Por lo tanto recomendamos que usted no encienda o apague el teléfono cerca de su oído. Así mismo se recomienda que la música y el nivel de volumen sean razonables.

 Si usted escucha música por favor asegure que el nivel de volumen es el adecuado, de modo que usted se encuentre alerta de lo que acontece a su alrededor. Esto es particularmente importante cuando intenta cruzar una calle.

# Información de seguridad de la TIA

Aquí se incluye la información completa de seguridad de la TIA (Asociación de la Industria de las Telecomunicaciones) sobre teléfonos inalámbricos de mano. La inclusión en el manual del usuario del texto referente a marcapasos, audífonos para sordera y otros dispositivos médicos es obligatoria para obtener la certificación CTIA. El uso del lenguaje restante de la TIA se recomienda cuando resulte pertinente.

# Exposición a las señales de radiofrecuencia

Su teléfono portátil de mano inalámbrico es un transmisor y receptor de radio de baja potencia. Cuando está encendido, recibe y también envía señales de radiofrecuencia (RF).

En agosto de 1996,

la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) de los EE.UU. adoptó lineamientos de exposición a RF con niveles de seguridad para teléfonos inalámbricos de mano. Esos lineamientos corresponden con la norma de seguridad establecida previamente por organismos de estándares tanto de los EE.UU. como internacionales: ANSI\* C95.1 (1992) Informe NCRP\* 86 (1986) ICNIRP\* (1996) Estos estándares se basaron en evaluaciones amplias v periódicas de la literatura científica pertinente. Por ejemplo, más de 120 científicos, ingenieros v médicos de universidades. instituciones de salud, gubernamentales y la industria analizaron los resultados de la investigación disponible para desarrollar el estándar ANSI (C95.1).

\*Instituto de estándares nacional estadounidense; Consejo nacional de protección contra la radiación y mediciones; Comisión internacional de protección de radiación no lonizante.

El diseño de su teléfono cumple los lineamientos de la FCC (y esas normas internacionales).

### Cuidado de la antena

Utilice solamente la antena incluida o una antena de reemplazo aprobada. Las antenas, modificaciones o accesorios no autorizados pueden dañar el teléfono y violar los reglamentos de la FCC.

#### Funcionamiento del teléfono

Posición normal: sostenga el teléfono como cualquier otro teléfono con la antena apuntando hacia arriba por sobre su hombro.

#### Sugerencias para un funcionamiento más eficiente

Para que su teléfono funcione con la máxima eficiencia:

 No toque la antena innecesariamente cuando esté usando el teléfono.
El contacto con la antena afecta la calidad de la llamada y puede ocasionar que el teléfono funcione a un nivel de potencia mayor que el que necesitaría de otro modo.

### Manejo

Compruebe las leyes y reglamentos referidos al uso de teléfonos inalámbricos en las áreas donde usted maneja. Obedézcalos siempre. Igualmente, si va a usar el teléfono mientras maneja, por favor:

 Preste toda su atención al manejo, manejar con seguridad es su primera responsabilidad.

- Use la operación a manos libres, si la tiene.
- Salga del camino y estaciónese antes de hacer o recibir una llamada si las condiciones de manejo así lo demandan.

#### Dispositivos electrónicos

La mayoría del equipo electrónico moderno está blindado contra las señales de RF.

Sin embargo, algunos equipos electrónicos pueden no estar blindados contra las señales de RF de su teléfono inalámbrico.

#### Marcapasos

La Asociación de fabricantes de la industria médica recomienda una separación mínima de quince (15) centímetros o seis (6) pulgadas entre el teléfono inalámbrico de mano y un marcapasos para evitar la posible interferencia con éste. Estas recomendaciones son coherentes con las investigaciones independientes y las recomendaciones de investigación en tecnología inalámbrica.

Las personas con marcapasos:

- Deben SIEMPRE mantener el teléfono a más de quince centímetros (seis pulgadas) del marcapasos cuando el teléfono esté encendido.
- No deben llevar el teléfono en un bolsillo del pecho.
- Deben usar la oreja opuesta al marcapasos para reducir al mínimo la posibilidad de interferencia.
- Si tiene cualquier motivo para sospechar que está ocurriendo una interferencia, apague el teléfono inmediatamente.

#### Aparatos para la sordera

Algunos teléfonos inalámbricos digitales pueden interferir con algunos aparatos para la sordera. En caso de tal interferencia, le recomendamos que consulte a su proveedor de servicios.

#### Otros dispositivos médicos

Si usa cualquier otro dispositivo médico personal, consulte al fabricante de dicho dispositivo para saber si está adecuadamente blindado contra la energía de RF externa. Su médico puede ayudarle a obtener esta información.

# Centros de atención médica

Apague el teléfono cuando esté en instalaciones de atención médica en las que haya letreros que así lo indiquen. Los hospitales o las instalaciones de atención médica pueden emplear equipos que podrían ser sensibles a la energía de RF externa.

#### Vehículos

Las señales de RF pueden afectar a los sistemas electrónicos mal instalados o blindados de manera inadecuada en los vehículos automotores.

Compruebe con el fabricante o con su representante a respecto de su vehículo.

También debería consultar al fabricante de cualquier equipo que le haya agregado a su vehículo.

#### Instalaciones con letreros

Apague el teléfono en cualquier instalación donde así lo exijan los letreros de aviso.

#### Aviones

Los reglamentos de la FCC prohíben el uso del teléfono en el aire. Apague el teléfono antes de abordar una nave aérea.

#### Áreas de explosivos

Para evitar la interferencia con operaciones de explosión, apague el teléfono cuando esté en un 'área de explosiones' o en áreas con letreros que indiquen: 'Apague los radios de dos vías'. Obedezca todos los letreros e instrucciones.

# Atmósfera potencialmente explosiva

Apague el teléfono cuando esté en un área con una atmósfera potencialmente explosiva y obedezca todos los letreros e instrucciones.

Las chispas en dichas áreas pueden causar una explosión o un incendio que den como resultado lesiones personales o incluso la muerte.

Las áreas con una atmósfera potencialmente

explosiva están claramente marcadas con frecuencia. pero no siempre. Entre las áreas potenciales tenemos: áreas de abastecimiento de combustible (como las estaciones de gasolina); áreas bajo la cubierta en navíos: instalaciones de transferencia o almacenamiento de productos químicos; vehículos que usan gas de petróleo licuado (como el propano o el butano); áreas donde el aire contiene sustancias o partículas (como granos, polvo o polvillos metálicos) y cualquier otra área donde normalmente se le indicaría que apague el motor de su vehículo.

#### Para vehículos equipados con bolsas de aire

Una bolsa de aire se infla con gran fuerza. No coloque objetos, incluido el equipo inalámbrico, ya sea instalado o portátil, en el

área que está sobre la bolsa de aire o en el área donde se despliega.

Si el equipo inalámbrico del interior del vehículo está mal instalado y se infla la bolsa de aire, pueden producirse graves lesiones.

#### Información de seguridad

Lea y atienda la información siguiente para el uso seguro y adecuado de su teléfono y para evitar cualquier daño. Igualmente, mantenga la guía del usuario en un sitio accesible en todo momento después de leerla.

#### Seguridad del cargador, del adaptador y de la batería

- El cargador y el adaptador están diseñados sólo para ser usados bajo techo.
- Deshágase de la batería correctamente o llévela a su proveedor de servicios inalámbricos para que sea
  reciclada.

- La batería no necesita estar totalmente descargada para cargarse.
- Use únicamente cargadores aprobados por LG que sean específicamente para el modelo de su teléfono, ya que están diseñados para maximizar la vida útil de la batería.
- No desarme la batería ni le provoque un corto circuito.
- Mantenga limpios los contactos de metal de la batería.
- Reemplace la batería cuando ya no tenga un desempeño aceptable. La batería puede recargarse varios cientos de veces antes de necesitar ser reemplazada.
- Cargue la batería después de períodos prolongados sin usar el teléfono para maximizar la vida útil de la misma.
- · La vida útil de la batería

será distinta en función de los patrones de uso y las condiciones medioambientales.

- El uso extendido de la luz de fondo, del mininavegador y de los paquetes de conectividad de datos afectan la vida útil de la batería y los tiempos de conversación y espera.
- La función de autoprotección interrumpe la alimentación del teléfono cuando su operación esté en un estado anormal. En este caso, extraiga la batería del teléfono, vuelva a instalarla y encienda el teléfono.

#### Peligros de explosión, descargas eléctricas e incendio

- No coloque el teléfono en sitios expuestos a exceso de polvo y mantenga la distancia mínima requerida entre el cable de alimentación y las fuentes de calor.
- Desconecte el cable de alimentación antes de limpiar el teléfono, y limpie la clavija de alimentación cuando esté sucia.
- Al usar la clavija de alimentación, asegúrese de que esté conectada firmemente. En caso contrario, puede provocar calor excesivo o incendio.
- Si coloca el teléfono en un bolsillo o bolso sin cubrir el receptáculo (clavija de alimentación), los artículos metálicos (tales como una moneda, clip o pluma) pueden provocarle un corto circuito al teléfono. Siempre cubra el receptáculo cuando

no se esté usando.

 No le provoque un corto circuito a la batería. Los artículos metálicos como monedas, clips o plumas en el bolsillo o bolso pueden provocar al moverse un corto circuito en los terminales + y – de la batería (las tiras de metal de la batería). El corto circuito de los terminales puede dañar la batería y ocasionar una explosión.

#### Aviso general

- El uso de una batería dañada o la introducción de la batería en la boca pueden causar graves lesiones.
- No coloque cerca del teléfono artículos que contengan componentes magnéticos como serían tarjetas de crédito, tarjetas telefónicas, libretas de banco o boletos del metro. El magnetismo del teléfono puede dañar los datos almacenados en la tira magnética.

- Hablar por el teléfono durante un período de tiempo prolongado puede reducir la calidad de la llamada debido al calor generado durante la utilización.
- Cuando el teléfono no se use durante mucho tiempo, almacénelo en un lugar seguro con el cable de alimentación desconectado.
- El uso del teléfono cerca de equipo receptor (como un televisor o radio) puede causar interferencia en el teléfono.
- No use el teléfono si la antena está dañada. Si una antena dañada toca la piel, puede causar una ligera quemadura.
  Comuníquese con un centro de servicio autorizado LG para que reemplacen la antena dañada.
- No sumerja el teléfono en agua. Si esto ocurre,

apáguelo de inmediato y extraiga la batería. Si el teléfono no funciona, llévelo a un centro de servicio autorizado LG.

- El cable de alimentación contiene elementos que podrían ser dañinos para la salud, si se manipulan sus componentes directamente.
  En caso de tener contacto con ellos le recomendamos lavarse las manos.
- No pinte el teléfono.
- Los datos guardados en el teléfono se pueden borrar debido a un uso descuidado, reparación del teléfono o actualización del software. Por favor respalde sus números de teléfono importantes. (También podrían borrarse los tonos de timbre, mensajes de texto, mensajes de voz, imágenes y videos.) El fabricante no es responsable de daños debidos a la pérdida de datos.

- Al usar el teléfono en lugares públicos, fije el tono de timbre en vibración para no molestar a otras personas.
- No apague o encienda el teléfono cuando se lo ponga al oído.

## Notas

••••••	 	 	
-			

## Certificado de garantía

#### Estimado Cliente:

¡Felicitaciones!

Usted ha adquirido un teléfono móvil marca LG y al mismo tiempo garantizado por LG Electronics Inc. Chile Ltda. Esperamos disfrute de este excelente producto.

#### Condiciones de la Garantía:

#### 1. ¿Qué cubre y por cuánto tiempo?

LG Electronics Inc. Chile Ltda. garantiza al comprador original que el teléfono LG y sus accesorios, no presentan defectos en materiales de fabricación y bajo condiciones de uso normal no debiera presentar problemas.

El proceso de garantía comienza con la fecha de compra y continúa por un período de tiempo especificado a continuación:

A. El periodo de Garantía:

Teléfono 1 año

Baterías 6 meses

Otros accesorios 6 meses

**B.** La garantía es sólo válida para el comprador original y es intransferible.

C. El cuerpo exterior y otras partes cosméticas se encuentran libres de defectos en el momento de empaque, por este motivo, no está cubierto por la garantía.

**D.** El comprador debe proporcionar información que demuestre la fecha de compra y/o activación del equipo.

E. El comprador será responsable de llevar y retirar el equipo de servicio técnico u otro intermediario autorizado.

#### 2. ¿Qué no cubre?

Esta Garantía está sujeta al correcto uso del producto por parte del comprador.

La Garantía no cubre:

A. Defecto o daño resultado de un accidente, mal uso, abuso, descuido, sobrecarga inusual física, eléctrica o electromecánica, modificación de cualquier parte del producto, incluyendo antena o daño cosmético; B. Equipos que tengan su número de serie borrado o ilegible,

C. Todas las superficies plásticas y otras partes externas expuestas que estén ralladas o dañadas debido al uso normal;

D. Mal funcionamiento resultado del uso del producto en conjunto con accesorios, productos o auxiliares o equipos periféricos no fabricados por LG Electronics Inc. Chile Ltda. o autorizados por el mismo.

E. Defectos o daños causados por un uso anormal, condiciones anormales, almacenamiento inadecuado, exposición a humedad, modificaciones, conexiones no autorizadas, reparaciones no autorizadas o intervenciones por servicios técnicos no autorizados por LG Electronics. Inc. Chile Ltda. F. Mal funcionamiento producido por condiciones ambientales fuera de los parámetros especificados por el fabricante para un normal funcionamiento del equipo. (Temperatura, humedad, etc.)

G. Esta Garantía cubre baterías, solamente si la capacidad de éstas falla bajo el 80% de la capacidad normal de salida de la batería.

La Garantía no cubre cualquier batería cuando:

(I) la batería ha sido cargada con un cargador no especificado o no aprobado por LG Electronics Inc. Chile Ltda. (II) cualquiera de los sellos en la batería están rotos o muestran evidencia de alteración, o (III) la batería ha sido usada en otros equipos que no correspondan al teléfono LG especificado.

3. ¿Ciáles son las obligaciones de LG Electronics Inc. Chile Ltda.? Durante el período de vigencia de garantia, LG Electronics Inc. Chile Ltda. reparará o reemplazará, sin cobros para el comprador, cualquier pieza o accesorio del telefono. Para obtener servicio sobre esta Garantía, el comprador debe devolver el producto (Teléfono y/o accesorios) al Servicio Técnico Autorizado por LG adjuntando la boleta o factura de compra.

#### 4. ¿Dónde llevo mi teléfono?

En caso de que su equipo esté defectuoso y se encuentre dentro de Garantía, por favor recurra a la tienda donde lo adquirió, junto con la factura o boleta de compra, que contenga los antecedentes del cliente y del equipamiento.

Para más informaciones entre en contacto con nuestro call center (800-261054) o visite nuestra página web (http://www.lge.cl).